

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: Luis Cano Lozano
«El Adelantado de Segovia, S. L.»

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Sábado 1 de agosto de 1970
AÑO LXX. — Número 21.338

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 17-50. REDACCION, 20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 22-99
Depósito Legal SG. 7-1958

Perspectivas económicas de la O.C.D.E.

RECUPERACION en las economías de los países miembros, entre ellos ESPAÑA

Y aceleración progresiva en Estados Unidos

PREOCUPACION ESPECIAL: el alza de precios, viejo problema que ahora adquiere nuevas dimensiones y urgencia

Madrid, 1.—El estudio de "perspectivas económicas" de la O. C. D. E. prevé una recuperación en las economías de los países miembros, entre los que figura España, acelerándose progresivamente en Estados Unidos.

Las previsiones del estudio abarcan hasta el primer trimestre de 1971 y calculan una expansión normal en el conjunto de sus miembros, a lo largo del periodo considerado.

Excepcional elevación de precios

La tasa actual, excepcionalmente elevada, de incremento de los precios, se dice en otro lugar del informe, disminuirá en todos los grandes países, excepto en Italia. Se espera una elevación media de precios internos del 3,75 por 100 durante el primer semestre del año próximo, frente al 6 por 100 registrado en el primer semestre del año en curso.

La situación económica mundial preocupa de modo especial a los técnicos de la O. C. D. E. (Orga-

nización de Cooperación y desarrollo económico) que advierte que el "alza de precios es un viejo problema que actualmente ha adquirido dimensiones y urgencia nueva".

LA MAYOR DESDE LA GUERRA DE COREA

"Durante los últimos doce meses —añade el informe— la zona de la O. C. D. E. ha registrado el alza de precios más pronunciada y generalizada conocida desde la guerra de Corea", y "el vigor de las fuerzas inflacionistas apreciadas durante los últimos tres años, ha sido constatablemente subestimada."

Según el estudio "Perspectivas económicas", las restricciones de la demanda seguirán siendo necesarias aun cuando los resultados con ellas obtenidos fueran menos eficaces de lo previsto.

URGENCIA

Entre tanto, "es preciso atender con urgencia al problema de la carrera precios-salarios, en un intento para controlarlos".

"La velocidad a que las economías modernas han logrado elevar sus niveles de vida —se dice en otro lugar del citado estudio— constituye, sin duda, un éxito sin par, pero ha provocado grandes exigencias de futuro. Las tensiones derivadas de este fenómeno son difíciles de controlar dentro de una sociedad que ha logrado preservar su carácter abierto y descentralizado".

INTERES

Por último, se manifiesta que parece poco probable que se asista a una reducción pronunciada y general de los tipos de interés y no existen posibilidades de descartar tampoco que los tipos a largo plazo alcancen un nivel todavía superior.—Cifra.



Torrelodones (Madrid).—Un momento de la ceremonia matrimonial de la popular actriz María José Goyanes con el empresario Manuel Collado. Lo que se tenía pensado fuera un acto semisecreto se convirtió en una avalancha de informadores gráficos.—(Foto Europa Press)



Málaga.—La princesa Grace de Mónaco, acompañada de Karim Aga Khan, llega al aeropuerto de Málaga. El vuelo lo realizó en la avioneta particular del Aga Khan. Horas después llegó el príncipe Raniero, en vuelo regular desde Madrid.—(Telefoto Europa Press)

2 COCTELES MOLOTOV CONTRA LAS OFICINAS DE HUNOSA EN OVIEDO

Oviedo, 1.—Esta madrugada tres individuos lanzaron 2 «cocteles Molotov» contra las lunas de cristal de las oficinas que Hunosa tiene en esta capital, rompiéndolas y causando algunos destrozos en el material de oficina que dicha empresa tiene en aquellos locales.

Algunos polician que se encontraban en las inmediaciones del lugar del suceso, hicieron unos disparos al aire y emprendieron la persecución de los individuos, quienes consiguieron escapar.

Más tarde, llegaron los bomberos y solamente tuvieron que retirar una silla en llamas, pudiéndose comprobar que los artefactos eran de fabricación casera.—Cifra.

Ha muerto «El Seco» El más viejo «cantor» flamenco de España

Puente Genil (Córdoba), 1.—José Bedmar «El Seco» que, según se cree, era el «cantor» flamenco más viejo de España, ha muerto a la edad de noventa años, a consecuencia de una congestión sufrida hace algún tiempo y que desde entonces no le permitió hacer su vida normal, agravándose su estado poco a poco hasta llegar al fatal desenlace.

"El Seco", a pesar de su avanzada edad, se mantuvo cantando hasta el día en que sufrió la aludida congestión, participando en numerosos festivales flamencos de toda la provincia cordobesa, en los que conquistó numerosos trofeos.

José Bedmar era conocido también por el sobrenombre de "El ruiñero Pontano" y era el único discípulo que quedaba de los grandes maestros

Oriente Medio

Los palestinos no respetarán el alto el fuego del plan de paz americano

Así lo advierte Yasser Arafat

Nadie tiene derecho a hablar, dice, del comportamiento palestino o disponer del territorio de dicho pueblo

Argel, 1.—El dirigente palestino Yasser Arafat advirtió en un mensaje publicado anoche en esta capital que los comandos palestinos no respetarían el alto el fuego solicitado en el plan de paz de Estados Unidos.

El mensaje dirigido al presidente argelino Huari Bumedian añadía que la lucha armada continuaría hasta la liberación total de Palestina.

La revolución palestina, precisaba Arafat, no se siente preocupada por el alto el fuego.

Arafat, presidente del comité ejecutivo de la Organización de Liberación de Palestina (OLP), declaró que ningún gobernante árabe o de otra nacionalidad tenía derecho a hablar del comportamiento del pueblo palestino y disponer de su territorio nacional.

Arafat, por otra parte, emplazó a los Gobiernos árabes para que definan claramente su postura sobre el plan estadounidense, para que, de acuerdo con ello, la OLP decida sus futuras relaciones con dichos países.

El mensaje fue entregado al presidente argelino por el doctor Hossam el Khatib, miembro del comité ejecutivo de la OLP, que se reunió también en esta capital con Ahmad Taleb, ministro argelino de Información y Cultura.—Efe-Reuters.

MAS EXPORTACIONES DE AUTOMOVILES A CHILE, CUBA Y EGIPTO

Madrid, 1.—En lo que va de año, «Pegaso» ha recibido pedidos del exterior por más de 25 millones de dólares (1.550 millones de pesetas), según fuentes autorizadas de esta empresa.

Entre dichos pedidos destacan, por su volumen, el de la entidad E. T. C. de Chile, para servirle 240 autobuses; uno de la República Árabe Unida, de 90 camiones, y otro de la empresa estatal cubana "Transimport" por un importe de 12 millones de dólares, en virtud del cual adquirirá a "Pegaso" 780 unidades en el curso del presente año. Se trata de vehículos de muy diversa clase: au-

tobuses, camiones, volquetes, cisternas, etc.

Por otro lado el vapor "Tigre" embarcó en el puerto de Barcelona 15 autobuses carrozados, del modelo 5062-A y seis camiones 3040, también carrozados, adquiridos por la Dirección General de Carabineros de Chile a "Pegaso" como parte de un pedido de 67 unidades cuya entrega deberá quedar concluida este mes de agosto.—Cifra.

Reducción de hasta un 95 por 100 en la cuota fija del ganado vacuno de carne

En empresas de acción concertada

Madrid, 1.—Una reducción de hasta un 95 por 100 de la parte de la cuota fija que correspondía al ganado vacuno de carne perteneciente a empresa acogida al régimen de acción concertada, podrá concederse durante un plazo de cinco años, según orden del Ministerio de Hacienda que publica el "Boletín Oficial del Estado" de hoy y que modifica la de 20 de octubre de 1966.—Cifra.

En Santander

Protesta por la constante subida de precios

Mientras la de salarios está limitada

Santander, 1.—La comisión permanente del Consejo Provincial de Trabajadores celebró hoy una reunión, que estuvo presidida por el vicepresidente del Consejo Nacional y director nacional de Educación y Descanso, don Mariano Lázaro, asistiendo el delegado provincial de Sindicatos, señor Manso de las Moras, y el presidente y vicepresidente de los Consejos de Trabajadores de Santander, señores Torralbo y Uriel.

En esta reunión, en la que se estudiaron varios asuntos de trámite, se trató de uno de gran interés. Se dieron a conocer diversos escritos con acuerdos de las secciones sociales de los distintos Sindicatos comarcales, en los que hay acuerdo unánime y se expresa protesta por la subida de los precios, en tanto están limitadas las retribuciones a través de los convenios colectivos. En algunos casos los aumentos son muy considerables, según se expuso.

TRASLADO DE ACUERDOS

Este tema hizo posible un animado debate, acordando trasladar los acuerdos tomados por este Consejo Provincial de Trabajadores al gobernador civil, al Consejo Nacional de

Trabajadores y a los ministros delegado nacional de Sindicatos y de Trabajo, así como al vicepresidente del Gobierno, para que tomen las medidas pertinentes, al mismo tiempo que se solicita que, de continuar la constante alza de precios, se deje libre la negociación colectiva sin limitación alguna.

INEFICACIA

Asimismo se pidió que, dada la ineficacia en la mayoría de las comisiones de precios, si bien se reconoce la voluntad puesta por algunas y concretamente por la de Santander, se recaba del Consejo Nacional de Trabajadores que de las mismas se retiren los representantes de los trabajadores.—Cifra.

Dos ballenas cerca de la playa de Mar del Plata

Mar del Plata (Argentina), 1.—Dos ballenas de aproximadamente veinte metros de longitud, hicieron su aparición frente a la costa de esta ciudad. Las evoluciones de los cetáceos que se acercaron a pocos metros de la playa, fueron seguidas por numeroso público desde las cercanías del boulevard marítimo.

En muchas ocasiones las dos ballenas se desplazaron hasta cerca de los muelles en la escollera norte del puerto local, y volvían a su antigua posición, frente a las playas.—Efe.

Se multiplicó por 10 la producción de plásticos

En la década de los 60

Madrid, 1.—La producción española de plásticos se ha multiplicado por diez durante la década de los sesenta, según los datos que publica en el número de hoy el semanario económico "Desarrollo".

En los últimos años la producción ha evolucionado en la siguiente forma: 238.000 toneladas producidas en 1967; 316.000 en 1968 y 375.000 en 1969.

A su vez el consumo pasó de trescientas veintinueve mil toneladas en 1967 a 490.000 en 1969, exigiendo, por tanto, unas importaciones durante el pasado año de 150.000 toneladas.—Cifra.

EL TIEMPO

Madrid, 1.—El cielo estará en las próximas veinticuatro horas parcialmente nuboso en Baleares y Cataluña. Nuboso con claros en Canarias y despejado en el resto de España. Por la tarde, se formarán nubes de desarrollo en cantidad variable en los sistemas Central, Ibérico y Pirineos, con tormentas en la última cordillera.

Las temperaturas aumentarán. Los vientos serán moderados del Este en Cantábrico y Mediterráneo y del Norte en Canarias.

La máxima temperatura de España la registró Pontevedra con 35 grados y la mínima León, Lugo, Soría y Valladolid con 13.—Cifra.

25.000 toneladas producción media de tabaco en España

Madrid, 1.—La producción media de tabaco en España es de 25.000 toneladas, mientras que la de Francia es de 45.000 y la de Italia 75.800 toneladas, según el Servicio Nacional del Cultivo y Fermentación del Tabaco.—Cifra.

CRONICA DE LA CIUDAD

Segoviana-Acueducto, o viceversa

Las vicisitudes de la vida balompédica han motivado que por vez primera en la historia del fútbol local—si la memoria no le falla al cronista—dos equipos representativos de Segovia van a jugar la próxima temporada en la misma categoría, los auspicios del deporte federado.

Va a suceder entonces—nos lo tememos—que la "lucha" deportiva trascenderá al ánimo del seguidor de uno y otro colores, y los "choques" serán inevitables; si no, al tiempo. Por eso, desde este humilde otario el cronista lanza su proclama en pro de una temporada de afectos, de colaboraciones y no de riñas. Bien está que cada equipo intente clasificarse por encima del otro, lo cual vendrá a representar el laurel del mejor. Pero que la cosa quede sobre el propio terreno de juego. No vayamos a descender a la situación—siempre repudiable—de exacerbar pasiones, desatando la animosidad de los hombres de uno de los conjuntos (directivos, jugadores, socios) contra los del otro.

Y este es un ruego—perdón—que también formula este servidor de ustedes a sus propios compañeros de la información deportiva. Tienen ante sí una tarea de total responsabilidad, y si siempre es delicada la situación de tener que enjuiciar lo que lo demás hacen—sobre todo si no es correcto—, mucho más "arriesgado" resultará ahora, donde veintidós hombres vistiendo distinto uniforme querrán alcanzar—lógicamente—la meta del triunfo.

Y que los árbitros tampoco salgan malparados, hombre.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 12 ptas. Cada palabra más, 1,50

PERDIDAS

PULSERA de oro, desde los Franciscanos a plaza Mayor. Entregar, Hotel Victoria.

EXTRAVIADO perro color blanco con pintas canela, nariz partida. Gratificará, Alicia Rodríguez. San Quirce, 6. Teléfono 2055.

EXTRAVIADA perra «Setter», canela, manca mano izquierda. Gratificará, Romero, 2.

ALQUILERES

SE alquilan habitaciones con derecho a cocina y jardín en San Ildefonso, teléfono 159, y en Segovia, Santo Tomás, núm. 9.

ALQUILO locales para almacén o garaje, de 110 y 380 m², próximos Azoguejo. Razón, teléfono 4885.

ALQUILO piso amueblado, calefacción, muy céntrico. Informes: Almira, 23, segundo, teléfono 5335.

ALQUILO piso con o sin muebles. Teléfono 2297.

ALQUILO piso amueblado, nuevo, calefacción, para próximo curso. Ezequiel González, 5. Razón, teléfono 4020.

ALQUILO piso. Informes: José Zorrilla, 83, segundo.

ENSEÑANZA

«LA Pista», Auto-escuela, inspira confianza enseñando. Avenida José Antonio, 38. Teléf. 5771.

you could be speaking English by September 30th 1970, ring us: eurolenguas, ladreda, 18, bel. 4767.

TRASPASOS

TRASPASO o arriendo bar con espléndida terraza, acreditadísimo, en Los Molinos (Madrid). Bar Las Terrazas. Teléfono 137.

LOCAL comercial, por no poderlo atender. Teléfono 4388.

VARIOS

AUTOMOVILES. Matriculaciones, transferencias, pasaportes, licencias y todas las gestiones. Martín Orejana. San Agustín, 19.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos de iluminación, electrodomésticos Juan Bravo, 23.

VACACIONES, veraneos. Billeteras avión y ferrocarril. Hoteles, apartamentos. «Sierramar». Teléfono 1447.

BODAS, viajes, excursiones. Autocares todas las plazas «Sierramar». Teléfono 1447.

OCHO días Mallorca, 2.200. Canarias, 5.750. Sierramar. Teléfono 1447.

TURISMOS sin conductor. Servicio permanente. Sierramar. Teléfonos 1447.

TRABAJO

SE necesita chica o mujer para servicio. El Mesoncito (Bar Las Vegas).

GANE dinero. Máquinas punto automática. Últimos adelantos. Facilidades. Imperio. Montero, 32. Madrid.

SE necesita hombre o mujer para fraguero, de 8 tarde a 12 noche. La Suiza.

SE necesita sirvienta. P. Conde Alpuente, 3, segundo. Teléfono 1709.

SE necesita chica. Hotel El Corzo. Puerto Navacerrada. Teléfono 10.

SE necesita señora o chico entendidos en cocina. Razón, Vera Club.

PRECISAMOS mujeres de servicio. Hotel Victoria.

SE necesita asistente. Colón, 3, segundo, derecha.

SE necesita mujer para limpieza, buen sueldo. Restaurante La Criolla.

SE necesita asistente mañana, y tarde. Avenida José Antonio, 18, escalera B, primero, derecha.

SE necesita chica y asistente. San Agustín, 7, teléfono 4773.

SE necesita empleado para almacén, de 19 a 23 horas y servicio cumplido. Informes: Confeitería Arroyo. Cervantes, 26.

VENTAS

MADERAS, molduras, puertas, ventanas, persianas de madera y plástico. Coches, 8, teléfono 3813.

DORMITORIOS. Estilos, todos. Calidad, garantizada. Precios, sin competencia. Muebles Hernando. Fabricación propia.

SE vende isotermo a estrenar. Teléfono 5700.

VENDO Simca 1.000 G. L., buen estado. Teléfono 2055. San Quirce, 6.

PUERTAS para garaje. Teléfono 4620.

SE vende serrín. Llamar teléfono 4798.

OCASION: Seat 600-D, perfecto estado, buen precio. Teléfono 5573.

VENDO casa cinco habitaciones, con terraza. Teléfono 5278.

VENDO motor Roa y máquina hacer punto. José Zorrilla, 83, segundo.

SE vende bicicleta niño plegable, nueva. Muerte y Vida, 23, 3.ª, derecha. 4020.

GANADOS

VACA suiza recién parida del segundo, vendiendo, Constantino de Andrés, Abades.

VENDO tres sementales Hereford puros. Granja Punta, Valdeprados.

VENDO dos vacas tercero, una recién parida, otra abocada. Gonzalo de Frutos, Guijar.

SE venden choto y chota de un mes. Juan Esteban. Hoyuelos.

VACA suiza abocada al primero, vendiendo. Máximo González. Orejana.

VENDO ocho cerdos de 12 kilos. Crescencio Sanz. Parral de Pirón.

VACA suiza recién parida del segundo. Mariano Arribas. Rebollo.

SANTA TERESA
Materiales de construcción
Teléfonos 1450 y 2936

VEHICULOS DE OCASION
CAMIONES TURISMOS FURGONETAS
en
HIGARSA
HIJOS DE IGNACIO GARCIA SA
Teléfonos 2659 - 4522 - 5590

Cartelera de Espectáculos
TEATRO JUAN BRAVO
Lunes día 3 de agosto, tarde y noche
ISMAEL MERLO y VIKI LAGOS
presentan
Un éxito mundial del teatro moderno
«ESO DEL MATRIMONIO»
vea programas de mano.
CERVANTES.—Hoy, 8 y 11, estreno. «Misión especial en Caracas». Color. Por Rod Carter y Janny Clair. Autorizada para mayores de 18 años.
SIRENAS.—Hoy, 8 y 11. «Las Leandras», en su auténtica versión. Por Rosarío Durcal, la gran estrella del cine sudamericano. Autorizada para mayores de 18 años.



Información Local

Segovia, incluida en la campaña de Extensión Teatral, del Ministerio de Información y Turismo

Se ha iniciado ya la campaña de Extensión Teatral que patrocina y subvenciona el Ministerio de Información y Turismo, y que estará a cargo de tres compañías de comedias y una lírica. Una de ellas, la del «Corral de Comedias», actuará en Segovia, en fecha aún no determinada. Con esta campaña, el Ministerio de Información y Turismo trata de impulsar su política de penetración teatral, de llevar estas manifestaciones culturales a núcleos de población a los que no llegan las campañas nacionales de teatro ni los Festivales de España.

Más de tres millones de ptas. para financiar obras del plan de cooperación a los servicios municipales

Dicha cantidad será aportada por la Diputación. Dentro de los proyectos que comprende el plan de cooperación a los servicios municipales por parte de la Diputación Provincial, correspondiente al bienio 1969-70, la Corporación provincial ha anunciado la suabasta para adjudicar las obras que habrán de ejecutarse en cinco localidades segovianas. El primero de dichos proyectos es el de saneamiento de Armuña, con un presupuesto de 1.789.178 pesetas. El segundo se trata del abastecimiento de agua, en su segunda fase, a Fuentesoto y Tejares, cuyo importe de ejecución se cifra en pesetas 468.829. El abastecimiento de agua a Laguna de Contreras, con un presupuesto de 430.000 pesetas, es otro de los proyectos que se pondrán en ejecución. También se refiere a abastecimiento de agua el proyecto que corresponde a Mazagatos, por 200.000 pesetas como importe. Y, finalmente, un cuarto proyecto de abastecimiento de agua, el de Valtiendas, en su primera fase, tendrá un presupuesto igualmente de 200.000 pesetas.

LOTERIA PRO CIEGOS

Premiado ayer, número 656.

Anoche se entregaron los premios de los certámenes literario y de artes plásticas de Juventudes



En la sala cultural de la Caja de Ahorros se celebró a última hora de la tarde de ayer el acto de entrega de los distintos premios concedidos por la Delegación de la Juventud en el VI Certamen Nacional Juvenil de Poesía y Literatura, Concurso de Pintura al Aire Libre y fase provincial del XII Certamen Nacional Juvenil de Arte.

En la fotografía, el delegado provincial de la Juventud, don Calixto Fernández, entregando uno de los premios.—(Foto Antonio).

DE SOCIEDAD

En el estudio Zuloaga
En su estudio «El Refugio» de la calle de Daoiz, Daniel Zuloaga reunió en la tarde de ayer a un numeroso grupo de invitados, en el que figuraban amigos, artistas e informadores, con motivo de la apertura del taller-escuela de dibujo, pintura y cerámica en el que, terminadas ya las obras de adaptación realizadas, comenzarán las clases el próximo lunes. El anfitrión atendió y obsequió a sus invitados con la cordialidad y simpatía en él habituales, y la grata reunión, en la que se brindó por el éxito de esta interesante iniciativa y por la pervivencia en nuestra ciudad de la cerámica que los Zuloaga hicieron famosa, se prolongó hasta entrada la noche.

SE NECESITAN BOLIGRAFOS

Tenemos sobre la mesa de la redacción la nota de uno de nuestros lectores. Pide en ella—y nosotros desde aquí damos curso a la solicitud—que en los mostradores del servicio de Correos-Telegrafos se instalen unos bolígrafos que sustituyan a las actuales plumas y tinteros. La «demanda», como se ve, es bien sencilla, y como su presupuesto no se

Asamblea General Ordinaria y Extraordinaria de «PROINSERGA»

En los locales de la Casa Sindical de nuestra ciudad y con la asistencia del presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria, don Arturo Acosta García, y del Ingeniero Jefe del Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural, don Gabriel Pazos Díaz-Pimentel, se celebró el pasado jueves día 30 de julio, Asamblea General Ordinaria y Extraordinaria del Grupo Sindical de Colonización de Integración Superior número 10.601 «PROINSERGA».

Abrió la sesión su presidente, don Marcos Martín Blanco, quien glosó las actividades de la Entidad haciendo hincapié principalmente sobre la mejora que para la ganadería porcina provincial ha supuesto la conjunción de esfuerzos de los socios que componen «PROINSERGA». Seguidamente se trataron los puntos incluidos en el Orden del Día y finalmente los señores Acosta García y Pazos Díaz-Pimentel dirigieron unas palabras a los socios asistentes a los que felicitaron por los éxitos alcanzados y animaron a seguir unidos como hasta ahora.

INSTITUTO DE BELLEZA Y SALON DE PELUQUERIA GARMEN
preciosa señorita oficial y aprendiz
Juan Bravo, 12.

Comienza hoy el XXIII Curso Internacional de Verano para Extranjeros para Extranjeros

Pronunciará una conferencia el profesor Drapier. Hoy ha dado comienzo el XXIII Curso Internacional de Verano para Extranjeros, al que asisten 50 alumnos de distintas nacionalidades. Con este motivo, a las ocho de esta tarde, en el aula de la Academia de Arte e Historia de San Quirce, pronunciará una conferencia el profesor Georges Drapier, del Instituto Católico de París, sobre el tema «Segovia, veinte años después».

Renovación de cargos de la Justicia Municipal

Al cumplirse los cinco años en el ejercicio de sus funciones o por haberse producido las vacantes por otras causas, va a procederse a la renovación de cargos de la Justicia Municipal, que serán provistos mediante concurso, según un orden del Ministerio de Justicia que se ha publicado en el número 86 del «Boletín Oficial de la Provincia». Los cargos a renovar corresponden a jueces de Paz propietarios y sustitutos y fiscales de Paz propietarios y sustitutos, según los casos, en las localidades de los partidos judiciales que se indican en la mencionada orden.

EXPRESION DE GRATITUD

Don Mariano Redondo Velasco, esposo de doña Clementina-Manuela Arranz Fernández (q. e. p. d.), sobrinos, primos y demás familia, expresan su gratitud a cuantas personas les manifestaron su sentimiento, asistieron al sepelio y sufragios celebrados por su alma. El novenario de rosarios dio comienzo ayer, a las ocho de la tarde, en la iglesia de Santo Tomás.

REGISTRO CIVIL

4 nacimientos, 2 defunciones y 8 matrimonios.

Han sido hechas las siguientes inscripciones:
Nacimientos: María de los Angeles Cecilia y Ortiz, hija de Numeriano y de Angeles; María Elena Miguel y Alvarez, de Bernardo y Saturnina; Ismael de la Mata y Cuadrado, de Adolfo y María Luisa; Rosa María Sanz y Vegas, de Manuel y Victoria.
Defunciones: Almudena Rodríguez y Pérez, de 48 años; Clementina Manuela Arranz y Fernández, de 90.
Matrimonios: Fernando González y Calvo con María del Rosario Pastor y Pastor, Aniceto Garrido y Amador con María Salomé Segovia y Lázaro; Jesús Elma y Verdugo con Angeles Fernández y Berzal; Roberto González y Fernández con Pemitro Rosario Pastor Cámara, Primitivo Fernando Palacios y Frías con María Elena Maganto y Hernández; Jesús Siretas y Martín con María Rosario de Miguel y Heras; Pascual Pareja y Moser con María Concepción García y de la Serna; Antonio Vidal Martín y Martín con María Luisa Fernández y Marugán.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer
Presión atmosférica: 676,7 mm.
Dirección del viento: SE.
Temperatura máxima: 24°.
En la mañana de hoy
Presión atmosférica: 677,9 mm.
Dirección del viento: SE.
Temperatura mínima: 16°.

Don Juan Santana Lezana
Falleció en Segovia el día 31 de julio de 1970
A los 76 años de edad
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S. D. E. P.
Su desconsolada esposa doña Julia Marqués Sánchez; hijos don Emilio y doña Asunción Santana Marqués; hijos políticos doña Amparo Herrero y don Guillermo Martín; hermanos don Julio, don Miguel, doña Luisa, doña Matilde, don Martín y don Eugenio Santana Lezana; nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia.
Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán una oración por el eterno descanso de su alma.
La misa de privilegio se dirá el día 3, a las 9 de la mañana en la iglesia parroquial de Santa Eulalia.
El funeral y sepelio han tenido lugar en la mañana de hoy.

Balanzas, picadoras de carne, cortadoras fiambre, molinos café, congeladores
saji S. Juan, 8
Tel. 2604

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

Cangrejos «meloneros» en el río Moros

El diario madrileño "Informaciones" publicó anoche la siguiente noticia, que por lo que tiene de curioso y al haberse producido en nuestra provincia, nos complace reproducir:
«El hecho parece insólito a simple vista.
El domingo día 19, un compañero nuestro pescó (su cupo legal) de cangrejos fluviales en el río Moros empleando como cebo... el melón.
De todos los oficionados es conocido que este crustáceo entra en los ríos y lagunas cuando se coloca en los mismos como cebo la carne, el hígado de cabrío, la pajarilla, el bacalao, los pajarillos, las ranas y sobre todo las lombrices. Lo que no es tan frecuente es que se utilice el fruto típico de Villacabanes como cebo para atrapar los codiciados «castañinos».
Sin embargo, la noticia goza de la mayor garantía de la veracidad y, lo que es más, en esta ocasión los cangrejos del Moros mostraron tal predilección por la pulpa carnosa, que sólo nuestro amigo consiguió capturar las diez docenas reglamentarias de entre un grupo de cuatro pescadores que echaron sus ríetes en el río segoviano.
Pues bien, todo ello tiene su explicación. El cangrejo de río, ese verdadero «barrendero» de nuestros cursos fluviales, gusta de comer todo cuanto encuentra a su alcance, y si los «cangrejistas» no se han parado a pensar en el melón como posible cebo eficaz, ello se debe a que las carnes de los animales, por la resistencia que prestan a ser arrastradas de los ríetes, ofrecen mejores resultados que los frutos, a más que no en todos los ríos se mantiene el mismo régimen alimenticio de los cangrejos. No es de extrañar que en determinados tramos la rana sea un magnífico

cebo, en tanto que en otros carece de eficacia.
De momento la noticia, un tanto extraña para muchos aficionados, es la de que el cangrejo de río «también entra» en los ríetes cebados con melón. Al menos así ha sucedido en el río Moros.»

SUCESOS en la capital y provincia

Colisión de un turismo y una furgoneta, sin heridos

Alrededor de las diez de la noche de ayer entraron en colisión, en las proximidades de nuestra ciudad, el turismo que conducía don Federico Suárez Jordana, vecino de Madrid, y la furgoneta que llevaba don Ignacio Martín Monterrubio, con domicilio en nuestra ciudad.
Ambos conductores, así como sus acompañantes, resultaron ilesos, y los daños originados en los vehículos fueron de poca importancia.

Caducidad de la concesión de una explotación minera

Por una resolución de la Delegación de Industria de nuestra provincia, que ayer publicó el "Boletín Oficial del Estado", se declara caduca la concesión "Maceva", de mineral de caolín.

EL ESPINAR

Construcción de un grupo de 64 viviendas subvencionadas

El Espinar.—El Ayuntamiento de esta villa ha convocado el concurso-subasta pública para la construcción de un grupo de 64 viviendas subvencionadas y cinco locales comerciales, en cinco bloques, con su urbanización complementaria, en el distrito de San Rafael.
El presupuesto total de ejecución de las obras es de 19.506.716,95 pesetas, en un plazo de catorce meses.

REVENGA

Clasificación de las vías pecuarias

Revenga.—Ha sido aprobada, por orden del Ministerio de Agricultura, la clasificación de las vías pecuarias existentes en este término municipal.
La orden de referencia se publicó ayer en el "Boletín Oficial del Estado".

SEGOVIA RELIGIOSA

Santuario del Henar

Mañana se tendrá en el santuario del Henar, la jornada de enfermos, con santa misa, confesión y bendición de enfermos. Se termina la jornada con el canto de la salve solemne a la Virgen del Henar.
Hora: 5 de la tarde.
¡Enfermos, acudid todos al santuario del Henar a pedir por vuestra salud a la Virgen del Henar.

LIBROS

Memoria de actividades de la Delegación provincial de Mutualidades Laborales en 1969

Pulcramente editada en los talleres de "El Adelantado de Segovia", se ha publicado la memoria de las actividades desarrolladas por la Delegación Provincial de Mutualidades Laborales en el pasado año de 1969.
La recopilación de datos que contiene dicha memoria supone un trabajo exhaustivo, de todo lo que es y representa el mutualismo laboral en la provincia de Segovia; con él se presta un servicio importante a trabajadores y empresas, y un deber de información a la sociedad.

Entre otros, inserta una fotografía del ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, dedicada a los mutualistas segovianos; se incluye un pronunciamiento de la Seguridad Social del Régimen General y de otros regímenes especiales, actualizado hasta 31 de diciembre de 1969; extractos de los acuerdos aprobados por la Asamblea provincial de Mutualidades Laborales; composición de los órganos colegiados; relaciones y cuadros de las diferentes prestaciones, etc., etc.

De la introducción que precede a la memoria tomamos los siguientes datos:

Los órganos de gobierno provinciales se han reunido 241 veces, para resolver, estudiar y proponer cuestiones de su competencia.

La Asamblea provincial de Mutualidades Laborales, como órgano representativo superior, ha aprobado un total de 16 mociones y propuestas, todas ellas de interés para el perfeccionamiento de la Seguridad Social, las que se reseñan en la presente memoria.

La recaudación de cuotas por todos los conceptos en 1969 fue de un total de pesetas 126.689.440,64. Supone un aumento del 15,70 por 100 comparándola con la del año anterior.

Las prestaciones reconocidas, también por todos los conceptos en igual lapso de tiempo, suman 126.669.970

pesetas. Alcanzan un aumento del 37,59 por 100 sobre las de 1968.

La nueva regulación de los créditos laborales ha sido beneficiosa para las provincias, como lo demuestra que se concedieron en 1969 por un importe de 6.185.000 pesetas, contra 584.000 pesetas en 1968.

La labor divulgadora y de información en prensa y radio comprende un total de 35 notas y artículos diversos.

El número total de pensionistas a 31-12-69 es de 6.754.

Felicidades a la Delegación Provincial de Mutualidades Laborales por las metas alcanzadas, con el deseo de que continúe en el futuro sirviendo la misión encomendada, con la diligencia y el humanismo que es característico del mutualismo laboral.

La labor divulgadora y de información en prensa y radio comprende un total de 35 notas y artículos diversos.

El número total de pensionistas a 31-12-69 es de 6.754.

Felicidades a la Delegación Provincial de Mutualidades Laborales por las metas alcanzadas, con el deseo de que continúe en el futuro sirviendo la misión encomendada, con la diligencia y el humanismo que es característico del mutualismo laboral.

El número total de pensionistas a 31-12-69 es de 6.754.

Felicidades a la Delegación Provincial de Mutualidades Laborales por las metas alcanzadas, con el deseo de que continúe en el futuro sirviendo la misión encomendada, con la diligencia y el humanismo que es característico del mutualismo laboral.

El convenio colectivo de los rematantes-aserradores, aprobado

La Delegación de Trabajo, por resolución publicada ayer en el "Boletín Oficial de la Provincia", ha aprobado el convenio colectivo sindical que afecta a las industrias de rematantes-aserradores, del Sindicato de la Madera.

ACTIVIDADES EN SECCION FEMENINA

Viaje a Roma

Se comunica a todas las afiliadas a Sección Femenina que deseen asistir a los actos de proclamación de Santa Teresa de Jesús como doctora de la Iglesia, que se celebran el 27 de septiembre en Roma, que pueden obtener toda clase de información en la Delegación Local (Daouz 10), antes del día 4 de agosto, fecha en que se cierra el plazo de admisión de solicitudes.

TV PROGRAMAS PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA

MATINAL: 10,15, Carta de ajuste, 10,30, Apertura y presentación, 10,32, La fiesta del Señor, 11,30, Concerto, 12,30, En directo, 1,45, Horizontes, SOBREMESA: 2,14, Avances, 2,15, Club Mediodía, 3,00, Noticias a las 3, 3,25, Avances, 3,30, Atletismo, TARDE: 5,46, TVE es noticia, 6,01, Avances, 6,02, Carrusel del domingo, 7,00, Vida salvaje, 7,30, Fórmula todo, NOCHE: 9,29, Avances, 9,30, Telediario, 9,55, Avances, 10,00, Hipódromo, 10,15, Sesión de noche, 12,00, Veinticuatro horas, 0,15, Buenas noches, despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

6,15, Carta de ajuste, 7,00, Presentación y avances, 7,02, Edmundo Ross y su orquesta, 7,30, Desde mi butaca, 9,00, Palmo a palmo, 9,45, El mundo en acción, 10,15, Noticia dos, 10,30, Avances, 10,32, Festival, 11,30, Cierre.

Para el lunes PRIMERA CADENA

SOBREMESA: 1,45, Carta de ajuste, 2,00, Apertura y presentación, 2,02, Panorama de actualidad, 3,00, noticias a las tres, 3,30, El detective fantasma, 4,30, Nivel de vida, 5,00, Hablemos de España, 5,15, Cierre, TARDE: 7,15, Carta de ajuste, 7,30, Águila del espacio, 7,55, Despedida infantil, 8,00, Ayer domingo, NOCHE: 8,55, Esta noche... 9,00, Novela, 9,30, Telediario, 10,00, Al filo de lo imposible, 10,30, El espectador y el lenguaje, 10,40, Un pueblo para Europa, 12,00, Veinticuatro horas, 0,15, Cierre.

SEGUNDA CADENA

7,45, Carta de ajuste, 8,30, Presentación y avances, 8,32, Dibujos animados, 9,00, Recital, 10,15, Noticia 2, 10,30, Avances, 10,32, Teatro de siempre, 12,00, Cierre.

PHILIPS TV

¡Mejores no hay!

GALERIAS STA. COLUMBA

TALLER ARTES APLICADAS

Dibujo - Pintura Escultura - Cerámica

INFORMES: Daouz, 24, de 16 a 21 horas

INICIACION: El 1.º de agosto

Mil millones de pesetas de activos suspenden pagos mensualmente

También se ha alcanzado el mayor nivel en el protesto de letras

Madrid.—(Crónica económica exclusiva de la agencia Logos, por Jaime Sanz).—Uno de los baremos más comúnmente aceptados para sopesar la marcha de la actividad económica suele ser el registro de suspensiones de pagos. Las empresas quebradas y el protesto de letras sirven también a este propósito, completando un panorama realista y objetivo de la situación por la que se atraviesa en cada momento. Lógicamente el año 1970, por las peculiares circunstancias que concurren sobre él, especialmente en los órdenes monetario y crediticio, está confirmando las previsiones de que traería consigo una brusca elevación de las tres variables.

El volumen alcanzado por el protesto de letras en los primeros meses del año no puede ser más expresivo, sobre todo si los comparamos con los niveles del ejercicio precedente. Durante el pasado mes de enero el importe de los efectos devueltos superó al del mismo mes de 1969 en un 18,2 por 100; en febrero, el avance fue del 20,8 por 100 y en marzo superó los máximos niveles conocidos, se llegó al 37,7 por 100.

DIFÍCIL SITUACION DE LIQUIDEZ

Este ritmo de crecimiento, aunque bien sea cierto que mantiene un fuerte grado de dependencia con el progresivo desprestigio de la letra de cambio, ante la mantenida presencia de ciertas deficiencias operativas y la ausencia de una legislación eficaz y actualizada, refleja claramente la difícil situación de liquidez por la que están pasando un fuerte número de empresas. La ligereza crediticia que campeó por sus fueros a lo largo de 1969, con la única excepción de sus cuatro últimos meses, se ha vuelto en muchos casos contra los primitivos beneficiarios.

Este es, en mi opinión, el riesgo más grave que actualmente está corriendo la economía española, en aras de una estabilidad pretendida, pero tan poco consolidada. Las empresas españolas son, así, las víctimas propiciatorias de unas condiciones de mercado previas altamente estimulantes, desarrolladas y alentadas por la propia Administración. Del hachazo posterior—no se habían previsto sus consecuencias?—da fiel idea el hecho de que las 14 suspensiones de pagos registradas como promedio mensual a lo largo de los dos últimos años ya haya pasado a ser prácticamente una diaria en 1970.

RIESGO DESPROPORCIONADO

Con ser mucha es posible que esta diferencia, sin puntualizar, minimice el cambio sufrido. Por eso vamos

Table with 2 columns: Servicio, Cantidad. Includes Seguridad Social (4695), Bomberos (2124), Casa de Socorro (2427), etc.

Taxis

Table with 2 columns: Servicio, Cantidad. Includes Azoguelo (3063), Plaza Franco (3062), Gran Turismo (3044), etc.



¡Deliciosos! Alimentan y refrescan. CON LA GARANTIA DE KRAFT

Pantalones precio fábrica en CONFECCIONES DIEZ

Table with 2 columns: Item, Price. Includes Pantalón tergal, caballero (295), Pantalón tergal, cadete, largo (195), etc.

CONFECCIONES DIEZ

Plaza de los Huertos Plaza de Franco Muerte y Vida, 23 SEGOVIA

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche: Juan Bravo, 31. Puente San Lorenzo, 5. Para mañana: Cervantes, 27. José Zorrilla, 137.

Actividades de los Consejos Locales del Movimiento

Durante el pasado mes de julio tuvieron entrada en la Jefatura Provincial del Movimiento certificaciones de las actas que recogían las reuniones celebradas por los Consejos locales del Movimiento de Bernúy de Porreros, Cantalejo, Codorniz, Collado Hermoso, Cuéllar, Fresno de Cantespino, Fuenterrabollo, Fuente el Olmo de Fuentidueña, Fuentemizarra, Honrubia de la Cuesta, Honoria, Mademelo, Martín Muñoz de las Posadas, Navalmanzano, Remondo, Samboal, Sangarcía, Santa María de Riaza, Santa María la Real de Nieva, Santo Tomé del Puerto, Toredrada y Valle de Tabladillo, en sesiones extraordinarias en las que se trataron de las actividades de juventudes en esta campaña de campamentos, Sección Femenina, asociacionismo familiar y agrupación de municipios, primordialmente.

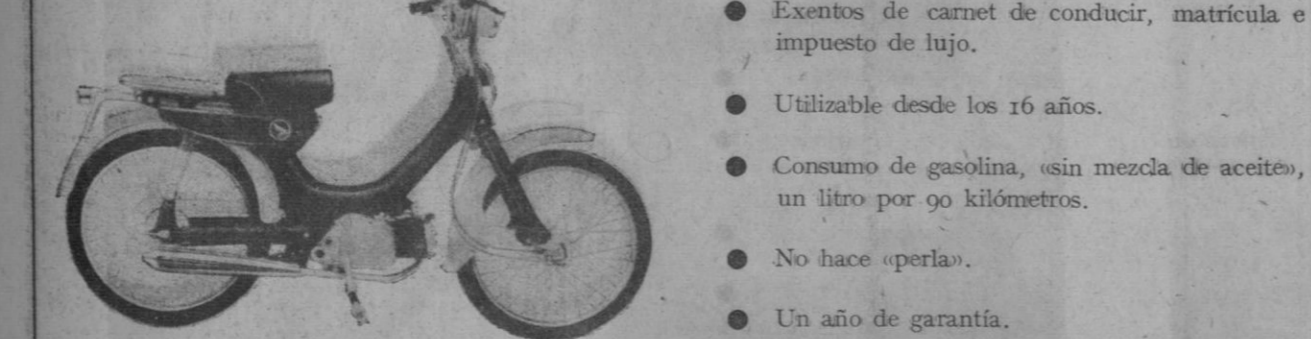
Cabe destacar que en las fechas conmemorativas del 18 de julio, 34 aniversario del Alzamiento, se han celebrado en todas las Jefaturas locales del Movimiento, sesiones extraordinarias en las que, emotivamente, se resaltaron la fecha fundacional del nuevo Estado español, base y garantía del futuro.

SE VENDEN PARCELAS EN REVENGA — Bien situados

Informes APIMOSA Ladreda, 10 - 4.º Teléfono 37 - 95

CERTINA D-S el reloj más fuerte del mundo ATALAYA-Ladreda, 12

Ciclomotores HONDA



El máximo exponente de la técnica japonesa más avanzada. Su imbatible motor de 4 tiempos ha hecho de HONDA la marca de mayor venta en el mundo.

Concesionario GARAJE SOUSA Ezequiel González, 12 Teléfono 18 - 58

En discusión

Mordió a su mujer y la comió parte de una oreja

Lima, 31.—Una discusión entre marido y mujer concluyó cuando aquél le mordió a ésta la parte inferior de la oreja izquierda y se la tragó, dándose después a la fuga. Eduarda Alegría, de 27 años, denunció en una comisaría de Cuzco la agresión de su esposo Luis Blanco Silva, quien está siendo buscado. La mujer quedó hospitalizada.—Efe.

Incendios forestales

Las pérdidas ocasionadas en 1969 ascendieron a 372 millones de ptas.

La provincia más afectada fue Pontevedra

Madrid, 31.—Los daños causados por los incendios forestales durante 1969, estimados en 372 millones de pesetas, fueron menores que en el año anterior, según datos que acaba de publicar el Ministerio de Agricultura.

El número de incendios descendió, con relación a 1968, en un 29 por 100; la superficie afectada, en un 20 por 100; las pérdidas, en un 24 por 100, y la superficie arbolada pasto de las llamas, en un 6 por 100.

La mayor concentración de incendios se produjo durante el mes de agosto en la provincia de Pontevedra, que acumuló más del 50 por 100 de la superficie arbolada quemada en todo el país.

Como es habitual, siguen diciendo los datos aludidos, la mayor parte de los incendios son menores de cinco hectáreas, lo que indica que se inició su extinción poco después de haberse declarado. Los daños producidos por ellos son solamente el 2,3 por ciento de la superficie quemada. En cambio, los incendios mayores de 500 hectáreas han supuesto el 36,1 por ciento de la misma.

En cuanto a las causas de los incendios se sigue observando la decisiva influencia del hombre en los mismos, según dice este informe, habiéndose identificado como intencionados el 16,7 por ciento de los incendios.

Los incendios más peligrosos se declararon en días festivos a continuación sigue las vísperas de festivos y los siguientes a festivos, y por último las jornadas laborales separadas de día festivo.

Durante la última década, el año de mayores pérdidas por esta causa fue el de 1961, en que se incendiaron 46.700 hectáreas, de ellas 34.500 arboladas por un importe total de 436 millones de pesetas. Viene a continuación 1967, con 76.575 hectáreas siniestradas, pero sólo 33.930 arboladas, que ocasionaron unas pérdidas de 420 millones de pesetas.

Los daños producidos en 1968 se estimaron en 417 millones de pesetas, y los de 1969 en 372 millones.

El año de menos pérdidas por es-

El futuro político

Quisiera que en 1984 hubiera más hombres libres que los que existen hoy. Quisiera que dentro de catorce años la humanidad fuera más solidaria en las alegrías y las penas, con sectores menos egoístas, tomando el camino de la fraternidad entre los grupos, las naciones y las razas. Todo esto deseo, como deseo que los gobernantes se distancien menos del pueblo, que usen (pero no abusen) del poder, que escuchen la verdad a los gobernados, que se crean seres privilegiados. Deseo eso y tantas otras cosas que son previas, los cimientos sólidos del buen camino político: una reestructuración de la sociedad con igualdad en las posibilidades para hacer la vida sin monopolios de clase alguna (ni sociales, ni económicos, ni políticos), sin situaciones de humillación. Deseo que la dignidad de la persona, de todas las personas, sea el principio imperante, el fundamental, el supremo.

Temo, sin embargo, que cuando llegue 1984 parte de esos deseos no se habrán traducido todavía en realidades.

Dentro de catorce años, los actuales sistemas de base neocapitalista y democracia formal es posible que pierdan algo de su opulencia, porque habrán despertado (y se resignarán menos) las naciones proletarias que ahora explotan.

(Manuel Jiménez de Parga, en «Tele-Expres»)

EL CAMPAMENTO ES...

Unidad, espíritu de servicio, amor fraterno y entrega a los demás.

Ha comenzado el desmantelamiento de las torres de Colón

Madrid, 1.—Las obras de desmantelamiento del edificio Torres de Colón comenzaron ayer, según informa la oficina de Prensa del Ayuntamiento madrileño.

El día 30 compareció en la gerencia municipal de urbanismo el consejero-delegado de la empresa Osinalde, Sociedad Anónima, propietario del citado edificio, y manifestó la voluntad de acatar las términos del acuerdo de la gerencia de urbanismo por los que se ordena la demolición de las obras abusivas.

El representante de Osinalde afirmó, asimismo, que con la misma fecha se había dado orden al arquitecto director de la obra para que se procediese de inmediato a la iniciación de los trabajos preliminares para el desmantelamiento de los encofrados de la plataforma de aquel edificio.

Advirtió, sin embargo, de la extrema complejidad técnica de la demolición por las especiales condiciones constructivas de las torres, por lo que hace materialmente im-

Piden que el Instituto León XIII sea elevado al rango de Facultad

Madrid, 1.—La comisión especial nombrada por la Santa Sede para la Universidad Pontificia de Salamanca, en sesión celebrada el 15 de julio pasado, ha acordado solicitar de Roma la elevación del Instituto Social León XIII a Facultad de Ciencias Sociales, según informa un portavoz del citado Instituto a la agencia Cifra.

Las autoridades académicas, el profesorado y los representantes de los alumnos de dicho Instituto, que actualmente figura como sección de la Facultad de Filosofía, han venido trabajando en la elaboración de una nueva estructura general de los estudios con la finalidad de hacer más eficiente y riguroso su servicio docente y proyectar un amplio abanico de especialidades profesionales en el campo de las ciencias sociales.

La doctrina social de la Iglesia llenará de contenido formativo todas las materias positivas del ciclo de estudios de la Facultad.

COLA DE COCHES EN LA JUNQUERA

Gerona, 31.—Una cola interminable de automóviles y autocares, que se estima superior a los treinta kilómetros de longitud, aguarda en la zona francesa del Perthus para entrar en España, con objeto de pasar sus ocupantes mayormente en la Costa Brava, las vacaciones de agosto.

Con tal motivo es intensísimo este final de julio el tráfico internacional que registra en las dos direcciones la carretera general de Madrid a Francia por La Junquera.—Cifra.

LA SUBIDA DE LOS SEAT

El 4 por ciento a partir del lunes

Madrid, 1.—Los automóviles Seat experimentarán un aumento del 4 por 100 a partir del próximo lunes, día 3 de agosto, según ha declarado un portavoz de la misma a Cifra.

Este aumento ha sido autorizado por la Subcomisión de Precios. El porcentaje de aumento incluye el precio unificado para toda la Península y Baleares del transporte desde fábrica, que a partir de ahora irá separado del precio del coche, como sucede en las demás fábricas nacionales de automóviles, por lo que no repercutirá en el impuesto de lujo.

Los nuevos precios de venta al público de los coches Seat suponen, en realidad, una subida mínima de 1.720 pesetas en el modelo 600-D y una máxima de 5.220 pesetas en el modelo 1.500 familiar, que es el de mayor precio.

Respecto a la posibilidad de mantener los precios de algún modelo empobreciéndolo de aspecto o disminuyendo sus prestaciones, el portavoz de Seat precisó que la firma no deseaba en forma alguna reducir costes mediante la merma de la calidad alcanzada en todos los modelos Seat, de los que gran parte se exportan actualmente a los países del Mercado Común, además de otros países.—Cifra.

Al comerciante

le interesa el anuncio de sus productos y a la vez la economía

Por 12,00 ptas. solamente, podrá usted publicar en EL ADELANTADO (sección de breves) ocho palabras, y comprobará la eficacia del mismo

SE HA CASADO María José Goyanes

Madrid, 1.—La actriz María José Goyanes y el empresario Manuel Collado contrajeron matrimonio a las siete y media de la tarde de ayer en la iglesia de Torredolores. La ceremonia circulaba como "supersecreta", pero en el pueblo madrileño se dieron cita casi todos los fotógrafos de prensa de la capital.

María José iba vestida con un sencillo traje con capucha. Actuaron como padrinos la madre del novio y el doctor Alonso Lej, que hace tiempo operara del corazón a la actriz.

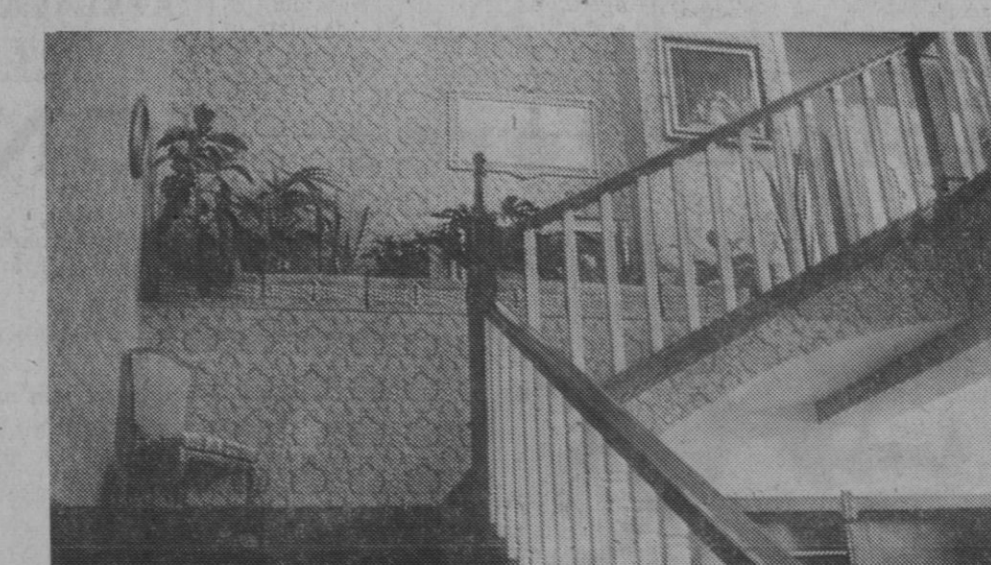
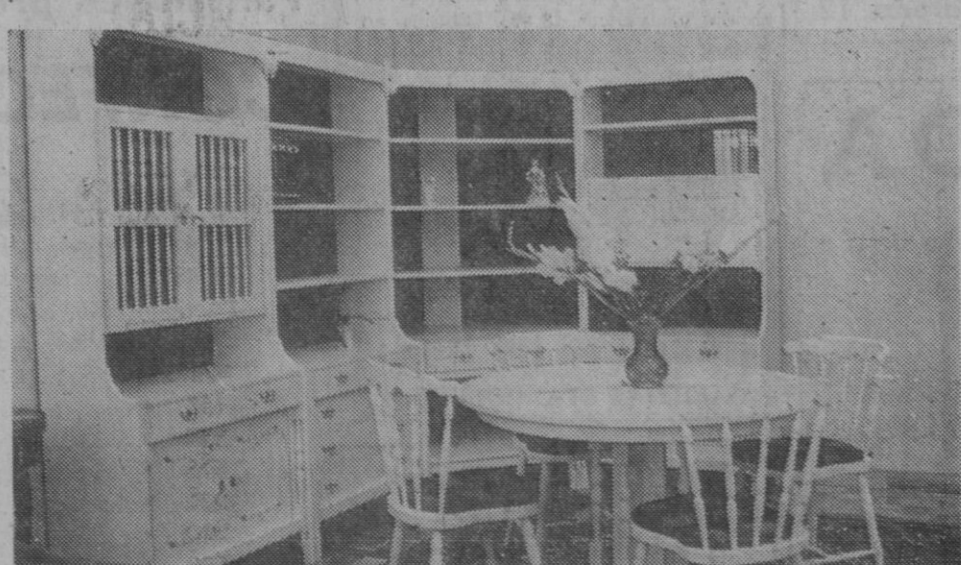
NUEVA SUCURSAL DE MUEBLES COLON

Gobernador Fernández Jiménez, 14



Extenso surtido en muebles y artículos para decoración

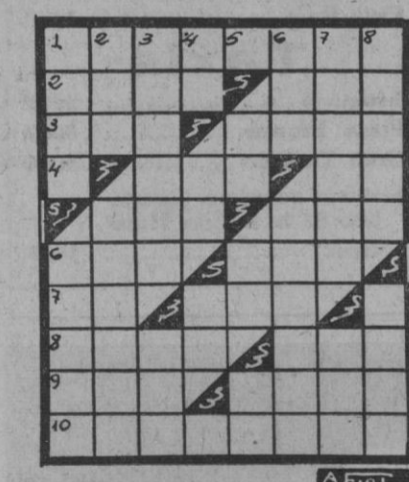
PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO



Garantía de fabricación propia

SEPAVA perder el tiempo

CRUCIGRAMA NUMERO 4.872



HORIZONTALES: 1. Dorsos.—2. Círculos, Resonancia.—3. Igual. Labrad.—4. Concutres, Siglas industriales.—5. Percibir, Detrás.—6. Ciudad de Egipto, Novillo.—7. Preposición que indica cómo. Aproximate.—8. Semoviente. Punto en el horizonte.—9. Población de Italia. Hogar.—10. Dieran vueltas alrededor de la casa.

VERTICALES: 1. Tiempo cortito. Prestar.—2. Sitio para trillar. Res de caza mayor.—3. Retomar. Indica compañía.—4. Tiempo de verbo. Desinencia. Concorre.—5. El primero en algo. Nota musical. ¡Qué!—6. Estar. Discurrir.—7. Decadencias, Norteamérica. 8. Bebidas refrescantes. Estaban.

Solución al crucigrama número 4.871

HORIZONTALES: 1. Apestoso.—2. Lava, Los.—3. azl. Bala.—4. Tea, Es. 5. Mal. Iré.—6. Par. Ama.—7. En. Esa.—8. Reos. Non.—9. arl. Saco. ro. Sardinas.

VERTICALES: 1. Alas, Peras.—2. Paz. Manera.—3. Evitar. Oir.—4. SA. El. Es.—5. Ba. As. Si.—6. Ola. Inman.—7. Solera, Oca.—8. Osase. Unos.

Bromas y Veras T. V.

El ser humano no se hace fuerte sino en el ejercicio, en el ensayo, en la práctica y en la insistencia por ajustar su proceder a las normas y procedimientos que corresponden a la categoría humana, y aseguran los resultados más satisfactorios y compensadores.

Perfumería T. Velasco Se enorgullece de su distinguida clientela

Aquí todos los DEPORTES

TOROS Curro Girón, Palomo Linares y Julián García salieron a hombros, en Valencia

PUNTO DE VISTA

Carlos Melero

Antes de tomarme unas largas vacaciones, poco antes de olvidarme del deporte, quiero hacer un pequeño comentario sobre Carlos Melero, un muchacho espigado, muy joven, tímido y humilde. Un muchacho del que los segovianos hablan, aunque los segovianos apenas si le conocen. Un muchacho que hace unos días en Tenerife, durante la disputa del campeonato de España, ha dado toda una lección de valor y deportividad en un marco precioso para el visitante, pero inhumano para el ciclista. Carlos Melero, representando a Segovia, ha logrado el séptimo puesto en el campeonato de España, un séptimo puesto conseguido pese a dos pinchazos y una grave caída que le hizo llegar a la meta con una pierna completamente ensangrentada y haciendo titánicos esfuerzos por mantenerse encima de la bicicleta. Su séptimo puesto—cuyo tiempo invertido puede engañar a cualquiera—supone sin duda alguna el triunfo más claro del ciclismo segoviano, exento de figuras de relieve nacional y repleto siempre de hombres pundonorosos y llenos de magníficos deseos. Por todo ello, hoy quiero dedicar a Carlos Melero mi último punto de vista. Su esfuerzo, afición y deportividad bien merecen que le dediquemos—pese a que él no opina lo mismo—este comentario.

Yo creo que Carlos es el hombre destinado a dar a Segovia el esparadrazo dentro de la participación de corredores en el ciclismo nacional, pues ya se sabe que Segovia es en cuanto a organizaciones ciclistas una gran y ejemplar potencia. Pero esos éxitos de organización nunca se vieron coronados por los corredores locales. Yo recuerdo levemente aquellos tiempos de «Zanga», Pablo, los hermanos Velasco, Mozo, Jordán, De Pablos, Paco, y después... después comienza una grave pausa que no lograron cortar los buenos desos de no pocos corredores, entre ellos Julio de Pablos. Ahora Melero, un muchacho del que se habla desde sus comienzos ciclistas—Bahamontes le quiso fichar cuando era juvenil y no lo pudo hacer por impedírselo una decisión federativa—y que poco a poco ha ido afianzándose hasta lograr escalar un puesto de privilegio dentro del ciclismo nacional en su categoría de aficionados, puede ser ese hombre preciso que el deporte precisa para aumentar la afición entre los jóvenes.

El día 26 en Tenerife se celebró el campeonato de España de montaña. Era una cita para los muy valientes, con la ascensión nada menos que a cuatro puertos con subidas de 800, 1.500, 1.000 y 2.000 m. respectivamente. Eran 26 ilusiones en meta, una de ellas la de un segoviano a quien solamente la desgracia en forma de pinchazos y caídas lograrían distanciar de los primeros puestos de cabeza. Tan sólo acabó teniéndolo su mérito y muchos de los corredores—entre ellos los seis que entraron antes que Melero—necesitaron al término del campeonato que les hicieron sesiones de masajes por todo el cuerpo, con el fin de reanimarles; el grave estado que se encontraban les había conducido a un recorrido inhumano, unas ascensiones durísimas y unos cambios de temperatura increíbles era pasar de los siete a los 38° sobre cero, claro está. Era pasar de una niebla densa a un sol esplendoroso. Era bajar a cero y subir a 2.000, 1.000, 1.500 u 800 metros. Era como una prueba hecha a propósito para probar la resistencia de esos 26 que empezaron y gran parte de los cuales no pudieron acabar. Eso fue el campeonato de España, en el que la representación segoviana tuvo tan destacada actuación.

Hoy me he puesto a pensar en Carlos Melero y el gran beneficio que el mismo puede ofrecer al ciclismo

segoviano, porque sus triunfos pueden y deben animar a cientos de muchachos que querrán igualarlos; muchachos que de no surgir una figura importante dentro de nuestro ciclismo, es muy probable que continúan siendo sólo meros espectadores. Por eso hoy quiero apoyar a ese muchacho, joven, espigado, tímido, valiente y trabajador, porque creo que en él tenemos esa figura en ciernes que tanta falta le viene haciendo a nuestro ciclismo provincial, a él que nunca ha regateado el más mínimo esfuerzo, no le debemos tampoco regatear nosotros nuestro incondicional apoyo.

José Castrillo Bernal

En Argentina

QUISIERON LINCHAR A UN COMENTARISTA DE FUTBOL

San Miguel de Tucumán, 31.—Un grupo de exaltados «hinchas» de fútbol, entre los que se encontraba un profesor universitario, trataron de linchar al comentarista encargado de transmitir por radio el partido, celebrado ayer, entre el Tucumán y el Central Norte, que acabó con el triunfo del primero por tres a dos.

Con anterioridad los fanáticos del club local habían arrojado toda clase de objetos contundentes hacia la cabina donde trabajaba el equipo transmisor de la emisora «Spelndidi», por estimar que sus comentarios eran intencionados en exceso, profiriendo, además, gritos hostiles contra el relator del encuentro. En vista de la situación, los amenazados recurrieron al auxilio de la Policía, quien empleó gases lacrimógenos para dispersar a los revoltosos.

TENIS

Victoria española en el partido de dobles de la Copa Galea

Vichy, 31.—Después del partido de dobles de hoy, España ha adquirido una seria opción para pasar a la final de la Copa Galea de Tenis.

El partido ha sido muy disputado y necesitó de cinco sets (6-2, 7-9, 6-3, 4-6 y 8-6) para resolverse. Sin embargo, en el plano puramente técnico, fue un partido malo, sobre todo por parte de Méyer y Riba. Los fallos de estos dos tenistas eran continuos, obligando a esforzarse al máximo a sus respectivos compañeros.

Muñoz, por parte española, y Domínguez, por la francesa.

El francés Méyer ha estado desconocido. Es muy posible que el fuerte dolor de muelas que padecía le haya restado concentración, de lo contrario su actuación puede calificarse de inexplicable para aquellos que lo han visto jugar en otras ocasiones. En ningún momento ha respondido a la confianza que, para este partido de dobles, los franceses tenían depositada en él.

Por el lado español, Alberto Riba, jugador de 20 años, parecía intimidado por la importancia del partido. Sin embargo, reaccionó formidablemente en los últimos juegos del quinto set y ello fue vital para la victoria española. Muñoz se ha mostrado como un jugador seguro y en rápida marcha ascendente, con un gran dominio de todos los golpes y, en especial, con un magnífico revés, que no da por perdida ninguna bola. Sin embargo, la falta de seguridad en su compañero le ha hecho cometer alguna falta, por querer devolver bolas que escapaban claramente de su jurisdicción.

El francés Domínguez, que también jugó el individual de ayer, se batió en cada bola como un diablo. Pero al final tuvo que ceder en su lucha, a causa del agotamiento. Ciertamente el esfuerzo ha sido grande. Sus piernas parecían pesar más kilos por momentos. Este fue, sin duda, un factor importante, muy aprovechado por los tenistas españoles.

MAÑANA, LA FINAL DEL «I TROFEO SAN RAFAEL»

Mañana, a las seis de la tarde, se disputará en San Rafael la final del «I Trofeo» que lleva el nombre de aquella localidad. Jugarán el Recreativo San Rafael y el C. C. Veraniega, inclinándose el pronóstico a favor de este equipo.

EN EL PEÑASCAL

En El Peñascal jugarán, a las seis menos cuarto de la tarde, el Acceduto juvenil y el Fenuca.

BOXEO

Urtain no irá, por ahora, a AMERICA

San Sebastián, 31.—Se ha desmentido hoy que el campeón de Europa de los pesos pesados tenga planes inmediatos para viajar a América y mucho menos que vaya a estar en Los Angeles el día 6 de agosto próximo, como ha afirmado ayer el promotor George Parnassus.

Si la invitación para ir allí es interesante, la estudiará. Pero de momento, nada se sabe de una oferta de Parnassus tan concreta. La verdad es que no se tienen noticias en ese sentido. Por otra parte, se ignoran las razones del señor Parnassus para afirmar que Urtain irá a Los Angeles en fecha tan próxima, teniendo, como tiene, que disputar un combate aquí.

En efecto, Urtain se enfrentará mañana al italiano Vogring.—Alfíl.

FUTBOL

«He venido a evitar la desunión», dice el nuevo presidente nacional de los árbitros

Madrid, 31.—«He venido aquí, únicamente a evitar la desunión de los árbitros; no quiero que se produzca una lucha entre hermanos», ha manifestado esta tarde a un redactor de Alfíl don José Fernández de la Torre, nuevo presidente del Colegio Nacional de Arbitros, momentos después de tomar posesión de su cargo, vacante por renuncia del hasta ahora titular don José Plaza.

En el despacho del presidente de la Real Federación Española de Fútbol, don José Luis Costa, confirmó el nombramiento del señor De la Torre como nuevo rector de los árbitros españoles.

«La designación del señor Fernández de la Torre por el Comité Directivo de la Federación Española como nuevo presidente del Colegio Nacional de Arbitros, se ha efectuado de acuerdo con los estatutos, que no exigen para nada que la residencia del titular sea Madrid, sino únicamente que sea un árbitro que no esté en activo», declaró el señor Costa.

El nuevo presidente de los colegios nacionales, que viene desempeñando desde 1960 el cargo de presidente del Colegio Andalúz, es un hombre extraordinariamente amable. Sus primeras palabras son para pedir la reconciliación de todos los árbitros.

—Deseo evitar la desunión, puesto que si antes de comenzar los partidos no están de acuerdo, difícilmente podrán rodar las cosas bien. Estoy seguro de que esta coyuntura nos permitirá conseguir por lo que venimos luchando desde hace años.

Cuando las cosas se ponen muy mal es cuando se arreglan. Y todas nuestras viejas aspiraciones van a tener ahora satisfacción plena.

LA FEDERACION INGLESA NO DEJA JUGAR A UN EQUIPO... DE SORDOS

Slough (Inglaterra), 31.—La Federación Inglesa de Fútbol ha rechazado la participación del equipo del centro de sordos de esta localidad, en los campeonatos oficiales, alegando que su incapacidad para oír el silbato del árbitro podría causar choques entre los equipos decisivos, particularmente, según se lee en la prensa matutina de hoy.

E. J. Stevens, secretario de la Federación local, declaró que sería peligroso e inconveniente, por lo que declinaba la solicitud del equipo.

Pero un árbitro local, Robin Woolman, manifestó que esto era absurdo, ya que hasta ahora nunca había habido ninguna dificultad en los partidos celebrados por el equipo, y además, el árbitro, al igual que los jueces de línea, llevaba una bandera que indicaba a los jugadores cuando había que parar el juego.

Uno de los miembros del equipo, Martín Davies, de 19 años, dijo, por su parte, que la decisión era decepcionante, ya que no había justificación en las afirmaciones del delegado.

Los directivos del equipo, en vista de la sustitución, han decidido organizar campeonatos con otros clubs de jugadores.

ATLETISMO

Mañana, control de marcas y atletas, en Baterías

Mañana se celebrará en las pistas militares de Baterías el VIII control de marcas y atletas, con la característica de que cada atleta podrá tomar parte en la prueba en que él desee participar, con el fin de dar una oportunidad más para mejorar su marca durante esta temporada.

Las pruebas comenzarán a las 9,30 de la mañana.

BUJIAS

CHAMPION y BOSCH un tipo para cada vehículo Accesorios La Unión

ELECTRODO COMERCIAL, S. A.

Avenida del Mediterráneo, 62. Madrid

Sucursal en SEGOVIA: Muerte y Vida, 21

... SIGUE SU OPERACION AHORRO!

	Su ahorro
Televisor T. N. C. 24" (precursor del color) ...	6.275 pts.
Frigorífico IGNIS P-250-S (2 puertas) ...	3.452 »
Frigorífico EDESA 270 litros ...	2.530 »
Frigorífico CORBERO 240 litros ...	2.185 »
Frigorífico SUPER - SER 250 litros ...	3.078 »
Lavavajilla NEW POL ...	5.800 »
Lavavajilla ZANUSSI ...	5.500 »

... y mil artículos más con precios a favor de su AHORRO

DISCOS.—Acabamos de recibir las últimas 20 grabaciones de máxima actualidad.

ELECTRODO COMERCIAL—Muerte y Vida, 21

Valencia, 31.—Séptima corrida de feria. Seis toros de Miura, que, en general, dieron buen juego. Buena entrada.

Curro Girón, que sustituye a Miguelín, fue ovacionado al banderillar a sus dos toros. En el primero da muletazos sobre las dos manos para una entrea. Ovación, una oreja y vuelta al ruedo. En el otro, faena variada. Pincha y es achuchado fuertemente. Se repone y mata de media. Ovación, una oreja y vuelta. Pasa a la enfermería y sale más tarde.

Palomo Linares muletea con buenos deseos, pero el público protesta por la flojedad del toro. Abrevia y mata de media. Pitos al toro. Silencio al diestro. En el otro, faena torerísima con pases de todas las marcas, para una estocada y descabello. Ovación, dos orejas, petición de rabo y vuelta al ruedo. Los tres toreros dan otra vuelta.

Julián García comienza con pases de rodillas y luego da otros ceñidos de pie. Mata de media. Ovación, dos orejas, petición de rabo y vuelta al ruedo. En el último da buenos derechazos y adornos para terminar de dos pinchazos, descabello a la segunda.

Los tres diestros y el mayor salieron a hombros.

NOVILLADA EN BILBAO

Bilbao, 31.—Novillada picada en Vista Alegre, con motivo de la festividad de San Ignacio de Loyola, patrono de Vizcaya. Tiempo sin sol, aunque caluroso. Tres cuartos de plaza.

Seis novillos de don Abdón Alonso Velasco, de Salamanca, que dieron buen juego.

Pedrin Castañeda, de Colombia, muy ovacionado en unas ceñidas verónicas, en su primero. Al dar un pase de muleta es revolcado sin consecuencias. Faena muy artística con magníficos derechazos, muy ovacionados; sufre un nuevo revolcón y mata de media recibiendo y varios intensos de descabello. Silencio. En su segundo, faena deslucida ante un toro difícil y peligroso. Media estocada. Silencio. El toro es pitado en el arrastre.

José María Manzanares torea de capa con mucho arte y gran estilo a sus dos toros, por lo que es muy ovacionado. Gran faena de muleta, muy variada y artística, entre ovaciones y música. El público le aplaude de puesto en pie. Mata de una entera y descabello al segundo intento. Gran ovación, petición de oreja, dos vueltas y saludos desde los medios. Pitos a la presidencia por no conceder trofeo. En su segundo obtiene un rotundo éxito. La faena de muleta es extraordinaria por su arte y por la gran variedad de pases, que evidencian a un gran maestro de la torearía. Esto conazo y descabello al segundo intento. Gran ovación, dos orejas, dos vueltas con devolución de prendas y saludos desde los medios.

El «Niño de la Capea», valiente y artista con la capa en sus dos toros, es ovacionado. En su primero cueja una bonita faena y da pases con ambas manos, rematados con el pecho. Buenos naturales y afarolados al son de la música. Al dar una moletina, sale revolcado, sin consecuencias. Cuatro pinchazos y estocada. Vuelta. En el último, de escasas condiciones para la lidia, logra una bonita faena toreando con valentía; buenos derechazos y algunos naturales, sin fortuna. Mata de un pinchazo y una estocada. Aplausos.

José María Manzanares ha sido paseado a hombros por el ruedo y sacado así de la plaza.

El valor de las obras de DALI

Roma, 31.—La revista semanal italiana «Panorama» publica en su último número una información sobre la exposición que, sobre el pintor Salvador Dalí, se celebra en una sala de Turín.

Bajo el título de «¿Cuánto vale una obra de Dalí?», el semanario escribe: «El catálogo de la exposición comprende precios que van desde un mínimo de cinco millones de liras, precio correspondiente a un diseño, hasta los 75 millones de liras, de una obra al óleo con medidas de 101 por 81 centímetros.

Después de hacer una breve semblanza de la vida del artista español, la revista subraya que la «exposición tiene una gran importancia debido a que Dalí es uno de los pocos pintores europeos que se cotizan en los Estados Unidos, lo que hace que sus obras consigan precios altísimos.

La exposición de Turín presenta 22 obras de Salvador Dalí, creadas en el periodo de tiempo comprendido desde 1930 hasta 1969.—Efe.

Oriente Medio

ISRAEL ACEPTA, POR FIN, EL PLAN DE PAZ AMERICANO

Tel Aviv, 31.—Israel ha aceptado hoy el último plan de paz norteamericano sobre el Oriente Medio, según se ha anunciado hoy oficialmente.

Después de la reunión del Consejo de ministros de dos horas de duración ha sido facilitado un comunicado en el que se informa que el Gobierno ha decidido firmar la reciente iniciativa de paz de los Estados Unidos «teniendo en cuenta el llamamiento del presidente de los Estados Unidos y siguiendo las directrices básicas de su política».

Añade el comunicado que en el momento adecuado será nombrado un representante para que participe en las negociaciones de paz sin condiciones previas bajo los auspicios del enviado de las Naciones Unidas, Gunnar Jarring.—Efe-Reuters.

HACIA EL ALTO EL FUEGO

Naciones Unidas, 1.—El secretario general de las Naciones Unidas, U Thant, y sus principales colaboradores se movilizaron ayer para preparar las conversaciones de paz en Oriente Medio propuestas por los Estados Unidos.

Tras la aceptación del plan norteamericano por Egipto, Jordania e Israel, el próximo paso que se considera vital en círculos diplomáticos de la O. N. U. es la fecha para el alto el fuego.

El secretario de Estado norteamericano, William Rogers, propuso el pasado 19 de junio un programa de paz basado en un alto el fuego de 90 días que permitiera el comienzo de las negociaciones.—Efe.

SIRIA RECHAZA LAS POPUESTAS

Damascus, 31.—Siria rechazó esta noche las propuestas norteamericanas de paz en Oriente Medio y manifestó que apoyaba los movimientos de las guerrillas palestinas para continuar la guerra contra Israel.—Efe, Upi.

VUELAN UNA PRESA EN ISRAEL

Amman, 31.—Los guerrilleros del «Fatah» volaron a primera hora de hoy secciones de la presa de Nehrayem, en Israel, cerca del mar de Galilea, como «réplica a la propuesta solución de paz U. S. A. para Palestina», según ha declarado en esta ciudad el mando palestino de la lucha armada.

Los guerrilleros chocaron contra las patrullas israelíes después de la explosión, pero regresaron sin novedad a la base, según ha manifestado un portavoz del citado mando.

Se trata de la segunda vez que los guerrilleros informan acerca de sabotaje en la presa.—Efe-Reuters.

El que hace publicidad

saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar.

DESDE EL LUNES EN CALZADOS JUANJO

en sus fabulosas rebajas verano

NUEVOS PRECIOS MAS BARATOS

NUEVAS OFERTAS DE ARTICULOS

Muchas sandalias y mocasines a precios de verdadera oportunidad.

Bolsos, Playeras y mil artículos más.

VEA EXPOSICION

Precios especiales para saldistas.

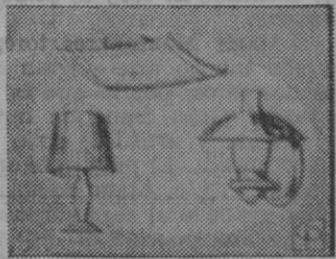
Lotería Nacional
El día 5, sorteo especial de vacaciones

Madrid, 31.—Un sorteo especial de la Lotería Nacional, "doble suerte", de vacaciones, se celebrará el próximo día 5. Tendrá dos premios mayores de cuatro millones de pesetas cada uno.

Estos dos reintegros garantizan a quienes jueguen todas las terminaciones del año al cero recuperar el importe de dos, es decir, por el precio de ocho hay diez opciones.

El precio del décimo de este sorteo especial es de cien pesetas. Se distribuirán un total de 420 millones de pesetas entre los 142.362 premios del sorteo, que se celebrará a las doce de la mañana en el salón de la Lotería Nacional, será retransmitido por "Radio Nacional" para toda España.—Cifra.

ELOISA DICE:



Cambie las bombillas

Cuando haga limpieza en su hogar, cambie las bombillas; colóque las nuevas en otros lugares, altos y las más viejas en otros bajos, para poder quitarlas con más facilidad cuando se fundan.

Para pelar cebollas

Las cebollitas blancas podrán pelarse con suma facilidad si vierte sobre ellas agua hirviendo y las deja en remojo dos o tres minutos. Quitelas a continuación el agua y despójelas fácilmente de su piel con una cuchara.

Conservación de escobas

Tan antigua como ellas es la forma de conservarlas por más tiempo en buen estado: remoje el artefacto en una solución de agua caliente con sal.

¿Qué merece su atención?

WERNER TELEVISION

Distribuidor exclusivo: CASA SOLERA Corpus, 7



—Tenemos una sorpresa para Vd., hemos comprado un perro de presa...

URTAİN, en boxeo
Cooperativa San Frutos, en precios
Facilidades de pago: Proveedor muebles Iazaro

HERNIADOS

Si su HERNIA fue operada y se ha reproducido, o si en el caso concreto de usted su médico no le aconseja la operación, podrá contener su HERNIA CON UN APARATO ENARTRODIAL FARRE.

Aparatos para EVENTRACIONES, ESTOMAGO CAIDO Y RIÑON MOVIBLE. Corsés para DESVIACIONES DE COLUMNA VERTEBRAL. Todos nuestros aparatos los construimos especialmente para cada caso, bajo prescripción facultativa.

Visita en SEGOVIA, el día 6 de agosto (primer jueves de mes), de diez a dos en el Hotel Comercio Europeo, bajo prescripción del doctor don Eugenio Manzanares.

GABINETE ORTOPEDICO FARRE - FUNDADO EN 1897
Calle Marqués de Valdeiglesias, número 5. MADRID (4).—C. P. S. 359

Da de lo tuyo a los que nada tienen



Todos socios de Cáritas

SUCESOS

Parece que la joven detenida en Sestao fue coaccionada para participar en el atraco

Bilbao, 31.—Al parecer, y según fuentes dignas de crédito, la muchacha detenida en el atraco de las oficinas de Astilleros Españoles, en Sestao, María Teresa Arévalo Larrea, alias «La Argentina», aunque dispuesta a colaborar, no ha podido facilitar dato alguno que conduzca a la identificación de los restantes atracadores.

Las mismas fuentes añaden que la joven, novia de un individuo que se encuentra en la prisión de Soria, como perteneciente a la organización separatista vasca E. T. A., empleada en las oficinas de la empresa Babcock and Wilcox, fue, según se cree, coaccionada para que tomara parte en el asalto, porque los organizadores pensaron que la presencia de una mujer facilitaría la acción y no levantaría sospechas para llegar al edificio de las oficinas de la Sociedad Española de Construcción Naval.

La joven trabajó normalmente el día 29 y, al parecer era intención de la banda permitirle reintegrarse a su trabajo una vez cometido el atraco en la misma mañana del jueves, como si nada hubiera ocurrido.

Según las mismas fuentes, la joven pasó la noche del 29 al 30 en compañía de dos de los atracadores en las dependencias de una casa. Al parecer, en estos momentos se llevan a cabo las diligencias oportunas para que la autoridad competente permita la detención de la persona que les dio cobijo.—E. Press.

Niña muerta y su madre gravísima

Una niña resultó muerta y su madre gravísimamente herida en un accidente de tráfico ocurrido a la altura del kilómetro 0,750 de la carretera que va de Villaverde a Valdecas. Ambas fueron atropelladas cuando cruzaban la calzada por el coche M-795.971, conducido por don Eduardo Izquierdo García.

La víctima del accidente fue identificada como la niña de seis años de edad María del Pilar Barrera Merino, que falleció. Su madre, doña Jo-

esfa Merino García, sufre heridas de pronóstico muy grave.

Robo de un valioso broche

Alicante, 31.—Un broche valorado en 341.000 pesetas fue robado en la joyería Amérigo de esta ciudad, ante la presencia del propio dueño del establecimiento, por tres personas desconocidas. Los autores del suceso son una mujer de edad madura, una señorita y un joven. Los tres penetraron en la joyería y estuvieron mirando las joyas y haciendo consultas al dueño. En un descuido de éste, mientras atendía a uno de los tres «clientes», los otros dos se apoderaron del broche.—Fiel.

Niño electrocutado

Murcia, 31.—Ha resultado electro-

cutado el niño de 14 meses José Baños Colchón, con domicilio en las cascanías del pueblo de Espinardo (Murcia).

Al parecer tocó un cable de alta tensión en la puerta de su domicilio, recibiendo una descarga eléctrica, que la causó la muerte.—Cifra.

Aparece muerta en un pozo

Vich (Barcelona), 31.—Ha sido extraído del interior de un pozo, por los bomberos de Vich, el cadáver de María Sagales Cortina, de 51 años de edad, casada y madre de dos hijos, natural de Gurb, provincia de Barcelona, y residente en la masía «Can Fant de San Joan», del mismo término municipal, lindante con el de Vich.—Cifra.

Ministerio de Industria

Delegación Provincial Segovia

INFORMACION PUBLICA

A los efectos previstos en los decretos 2.617 y 2.619 de 20 de octubre de 1966 se somete a información pública la siguiente solicitud, pudiendo las entidades y particulares que se consideren afectados, presentar sus escritos con las alegaciones que estimen oportunas en esta Delegación Provincial del Ministerio de Industria, plaza Andrés Laguna, 2, en un plazo de treinta días a partir de la publicación de este anuncio, donde a su vez pueden examinar una copia del proyecto presentado.

Peticionario: Unión Eléctrica Madrileña, S. A., con domicilio en Madrid, Avenida José Antonio, 4, y oficinas en Segovia, Juan Bravo, 30.

Objeto de la petición: Solicitud de autorización administrativa y declaración de utilidad pública a efectos de imposición de servidumbre de paso de una línea de transporte de energía eléctrica trifásica de alta tensión a 15 kv, de circunvalación de Segovia entre las actuales líneas denominadas de Klein y Velarde, con una longitud de 2.622 metros con cable aluminio-acero de 54,59 mm², aisladores de cadena y apoyos de hormigón y metálicos, discurriendo por los términos municipales de Segovia y Zamarramala.

Relación de propietarios y terrenos que atraviesa

TERMINO MUNICIPAL DE SEGOVIA

Table with 3 columns: Propietario, N.º poste, Clase del terreno. Lists properties like Don Leopoldo Moreno, Camino vecinal, etc.

TERMINO MUNICIPAL DE ZAMARRAMALA

Table with 3 columns: Propietario, N.º poste, Clase del terreno. Lists properties like Ayuntamiento Zamarramala, Río Eresma, etc.

Segovia, 29 de julio de 1970.—El delegado provincial, Angel Lago Huertas.

SI ESTA USTED HERNIADO

y habiéndose operado su hernia se le ha reproducido. Si el aparato o braquero que utiliza no le da resultado por serle molesto o porque no le contiene perfectamente su hernia. No desespere; el ORTOPEDICO RAMOS le resolverá su problema. Recibirá visitas en CANTALEJO el día 5 de agosto, en el consultorio del doctor Jesús Gutiérrez. Horas de 6 a 8 de la tarde. EN SEGOVIA el día 6 de agosto, en el Hotel Victoria. Horas de 11 a 1 (bajo prescripción del doctor Sanz), y todos los meses e primer jueves de cada mes.

GABINETE ORTOPEDICO EDUARDO RAMOS. Calle de Cervantes, 4. Madrid. (C. P. S. 283).

ULLASTRES:

Los industriales españoles tienen que informarse sobre el acuerdo con el Mercado Común

Televisión Española ha transmitido la tercera de las entrevistas mantenidas con don Alberto Ullastres, embajador de España ante las Comunidades Europeas. Resumimos a continuación sus declaraciones:

LA INDUSTRIA

La primera que han de hacer los industriales españoles es informarse sobre el acuerdo con el Mercado Común. Por ejemplo, toda empresa necesita saber cómo desarmamos nosotros y cómo desarmen los comunitarios, tanto para defenderse como para atacar. También necesita saber a qué ritmo desarmamos. Además, cada empresa tiene que saber cómo va a quedar después de cada desarme el producto que vende y los productos que compra. Esto no sólo ayuda y determina su reestructuración, sino que para los exportadores es importante porque les indica a qué precio van a poder ofrecer desde ahora sus productos.

REGLAS DE ORIGEN

Entender cómo juega el Acuerdo es fundamental, y para entenderlo los empresarios necesitan también estudiar las reglas de origen, comprendidas en el protocolo adicional del Acuerdo, y que dicen qué productos se consideran españoles o comunitarios. No basta con que salga ese producto de España para ser español o que venga a la Comunidad para ser comunitario. Es necesario que un porcentaje muy grande de su valor haya sido creado en España o en la Comunidad.

ESPECIALIZACION

Hemos hablado ya de la necesidad de racionalizar la explotación, de la tendencia a la fusión, de la necesidad de montar y fortalecer las redes comerciales dentro y fuera. Otro factor es la especialización. Una de las tendencias en todas partes es a especializar la producción de cada empresa, a reducir el número de productos que se fabrican en cada empresa para tener la seguridad de mantener la calidad y hacer series suficientemente grandes para rebajar los costes.

AGRICULTURA DE EXPORTACION

Tarea de los agricultores de exportación es explotar el calendario, es decir, los períodos en que la Comunidad les ha concedido rebaja arancelaria. Esto traerá consigo el intentar adelantar las producciones para no entrar en el Mercado en el momento en que sale toda la producción comunitaria, que, además hunde los precios. El segundo objetivo es agruparse y disciplinarse, porque el problema es el mantenimiento, aunque parezca una paradoja, de precios altos en la exportación. Para que nos dejen entrar en la Comunidad los productos y para que nos los dejen entrar, además, con el desarme arancelario, es necesario vender a un determinado precio, y no más bajo de ese precio.

AGRICULTURA NO EXPORTADORA

Existe el problema de los productos que tienen costes y precios altos en relación con los extranjeros. La solución es reestructurarse para ir disminuyendo los costes y los precios y aguantar, cuando nos vayamos integrando más, el ataque desde fuera, para eventualmente convertirse en exportadores. Otros productos se

CLINICA GILA.—CIRUGIA GENERAL CIRUGIA VASCULAR — VARICES

Consulta de 10,30 a 2 tarde
San Francisco, 23 Segovia Teléfono 2088

Guía Médica

Odontólogos y Clínicas

JESUS H. CANO
Médico oculista
Oftalmólogo del Estado y oftalmólogo del Seguro de Enfermedad por oposición. Forense y médico de casas de socorro

Consulta diaria de 11 a 1 y de 4 a 6
Teléfonos 3869 y 2713
Avd. Fernández Ladreda, 18. Segovia

M. HERRERO MARTIN
Especialista en niños Rayos X
Consulta, de 12 a 1 y de 4 a 6
Doctor Laguna, núm. 4, 4.º - B.
Teléfono 18-41 Segovia

D. VIDAECHEA
Médico-oculista
Del Hospital, Oftalmólogo del Estado por oposición
Colón, 1
Consulta diaria: 12 a 2 y de 5 a 6
Teléfonos: Clínica, 2049
Domicilio, 3902

SAMUEL BORREGON
Aparato digestivo Rayos X
Consulta de 10 a 11 y de 3 a 5
San Francisco, 32 Segovia
Teléfono 3924

MANUEL FDEZ. CUARTERO
Cirujano militar diplomado del Hospital Militar
Traumatología, Ortopedia y Cirugía plástica
Consulta, 3 a 5. Calle de la Parra,
Teléfonos 2178-3599

JUAN ANTONIO PERTEGUER
Aparato digestivo, Rayos X
Consulta de 10 a 1
Independencia, 3, 2.º Tel. 3743

Clínica Quirúrgica de Nuestra Señora del Rosario
E. FERNANDEZ DIVAR
Cirugía general Rayos X
Suspende la consulta durante el mes de agosto
Infanta Isabel 12. Teléfono 1825

DR. MANUEL MONTOYA
Maternólogo del Estado. Tocólogo municipal
Consulta: de 12 a 2 y 4 a 6. Tel. 2857
Gobernador Fdez. Jiménez, 15, 3.º
Teléfono 3971 Segovia

ALFONSO GONZALEZ SPINOLA
Especialista del Hospital Militar
Diplomado en Medicina interna y Endocrinología - Rayos X
Consulta: de 1 a 2 y de 4 a 6
Marqués de Mondéjar, 3, 1.º
(Fernández Ladreda)
Teléfono 5415 Segovia

Advertisement for Westinghouse air conditioning systems. Includes text: 'temperatura ideal para vd. y sus clientes', 'Westinghouse', 'pequeñas y grandes instalaciones de Aire acondicionado frío-calor de ventana-consola-conducido', 'facilitamos estudios y presupuestos gratuitos, realizados por nuestros INGENIEROS TECNICOS', 'CASA SOLERA', 'firma especializada con instaladores y servicios técnicos propios'.



Agricultura y Ganadería

EL MERCADO DE SEGOVIA

SOSTENIMIENTO EN GANADO DE CERDA, QUE SE COTIZA A 35 PESETAS

De una manera que podríamos decir lenta y paulatina, el mercado de ganado porcino parece que va marcando una línea de sostenimiento que en la última ocasión, el jueves de esta semana, ha tenido una nueva expresión. Tenemos así que el precio cotizado como tipo del mercado fueron las treinta y cinco pesetas, kilo en vivo. La cotización anterior fue de treinta y cuatro a treinta y cuatro cincuenta, aunque las treinta y cinco se pagaron ya en algunos casos.

Por lo que respecta a los piensos, los tipos de cotización marcados el jueves anterior en las primeras operaciones de la nueva cosecha parece que se han repetido esta semana. Así, la cebada se paga en el mercado a cinco-cinco con diez; algarroba, siete cincuenta-siete cincuenta y cinco. El maíz, por su parte, señala un alza de unos diez céntimos y se pone a seis sesenta-seis setenta.

SITUACION DE FIRMEZA EN EL MERCADO DE PRODUCTOS AVICOLAS

Por demanda y precios lo que más destaca en las ferias santanderinas es la carne de vaca, seguida de los terneros

Se sostiene, y diríamos mejor se afianza, el estado de situación del mercado de productos avícolas. Y aún podríamos añadir que ha venido a revalidar esa tendencia la regulación, por el F. O. R. P. P. A., de la oferta de huevos y pollos. Ya es sabido que ese organismo comprará, según se desarrollen la producción y el comercio, huevos frescos para conservación en cámaras frigoríficas, cuando el primero de dichos productos, de la clase "b" o primer a, desciendan en el mercado central de Madrid por debajo de veinticinco pesetas la docena; En cambio, cuando esa misma clase de huevos sobrepasa las treinta y siete cincuenta pesetas, la Comisaría General de Abastecimientos adoptará las medidas reguladoras pertinentes.

En el caso de los pollos, las compras habrán de realizarse cuando los precios del fresco o refrigerado desciendan a 37 pesetas kilo en el mis-

mo mercado madrileño. Las medidas reguladoras antedichas se pondrán en marcha cuando el precio del kilogramo sobrepase, o se presuma que va a rebasar las 56,50 pesetas. Conviene recordar que el margen comercial máximo que pueden aplicar los detallistas, tanto en huevos como en pollos, será del 14 por 100.

Círculos autorizados del sector avícola, a los que hemos consultado sobre la marcha mercantil, la consideran como moderadamente favorable y con perspectivas inmediatas de persistencia de ese estado de situación, de manera especial en las zonas de mayor densidad turística nacional y extranjera. El abastecimiento puede considerarse normal, con cierto equilibrio entre la oferta y la demanda.

ELOGIOS

Durante un breve recorrido por áreas levantinas, hemos podido apreciar, en las visitas realizadas ex profeso a mercados públicos y supermercados, elogios a la comercialización de esos productos y por la seriedad y homogeneidad en el abastecimiento y precios de ambos artículos. Y cuando hablamos de "zonas turísticas" parece que nos referimos exclusivamente al turismo foráneo. Podemos asegurar que los turistas extranjeros están muy en minoría en relación con el número de veraneantes españoles, lo que nos resulta particularmente grato porque ello denota, pese a los eternos refunfuñadores y a quienes se entregan fácilmente a la crítica detractora, que el nivel de vida nacional se mantiene firme.

CARNE DE POLLO

Por lo que se refiere al mercado del pollo, la estabilidad es asimismo evidente después de la última recuperación registrada en los precios.

SECTOR VACUNO

La segunda feria de julio, en Torrelavega, acusó menor concurrencia de compradores que de vendedores. Se esperaba una mejoría de las cotizaciones en vacas debido a haberse adelantado el precio de invierno para la leche, pero por las razones que sean no ocurrió así. Cierta que alguna, de bandera, llegó a 39.000 pesetas, pero lo cierto es que la mayoría de esa clase quedaron entre 32.000 y 35.000. Entre 35.000 y 37.000 también hubo varias.

Para la recria hembra parece como si no hubiese remedio. Es inútil que los prados estén hermosos, que se haya henificado mucho e incluso que haya bastante hierba sin segar, porque nadie la quiere y, por lo tanto, se procura ahorrar lo que costaría segarla y recogerla. En cuanto a los terneros, aunque no han recuperado lo perdido —y debe entenderse que estamos refiriéndonos a los índices correspondientes a momentos de auténtica carestía—, mantienen precios oscilantes entre 4.000 y 4.500 pesetas, entre clase media y buena, y de siete a diez días de edad, por supuesto. Los aptos para sacrificio siguen entre 100-110 pesetas kilo canal. En sementales de tres años, a 38-42 kilo vivo, a pesar de

EL CAMPAMENTO ES...

Apertura hacia otros, comprensión y aventura juvenil bien organizada.

Continúan siendo contradictorias las noticias sobre rendimientos de la cosecha en el campo castellano-leonés

Posibilidades de campaña olivarera de volumen normal

Nos referíamos la semana pasada, sin poder precisar su alcance y extensión, al pedrisco que recientemente descargó en la comarca palentina de Castrovieja. Informes posteriores señalan que los términos municipales damnificados son, además del anteriormente mencionado, los de Villarramiel, Mazariagos, Villamartín, Autillo, Fuentes de Nava, Paredes de Nava, Pozales y San Cebrían de Campos. Inicialmente, los daños en los cultivos cerealistas deben oscilar entre el 25 y el 80 por 100, siendo escaso el número de los labradores que tenían asegurada la cosecha. Como es de suponer, el viñedo ha sufrido asimismo los efectos del nublado arrasador.

TRIGO Y CEBADA

Continúan siendo contradictorias las informaciones sobre el trigo y la cebada, de acuerdo con la desigualdad que es característica de este año agrícola. Pero por lo general, se mantiene la impresión de que es el cereal rey el que mejor ha remontado los escollos climatológicos. Frente a referencias muy pesimistas —refiriéndonos a Castilla la Vieja y región leonesa—, aparecen otras de matiz opuesto, como la que se nos transmite desde Peñafiel: «Existen zonas con buena cosecha, en otras es regular, y en otras mala, pero se considera que la media de producción será satisfactoria. Y como la remolacha ofrece buen aspecto y el viñedo tiene bastante fruto, la conclusión a que se llega es ésta: «Que el peor año sea como éste».

Y he aquí lo que Antonio Allue, director de la revista «Ceres» dice en «El Norte de Castilla»: En esta región hay una gran mejoría respecto a lo que parecía iba a ser la actual cosecha. Hoy sólo podemos decir que la cebada es muy desigual. En unos pueblos se habla de una producción normal, y en la mayor parte de ellos se afirma que es muy corta. En trigos hay mucho mejor ambiente. Este cereal ha aguantado un año agrícola a prueba de toda resistencia, pues parece ser que los pocos días favorables del ciclo pasado han hecho la cosecha, hasta el extremo de que en muchos términos nos dicen que tienen un campo normal, y sólo lamentan haber rebajado la zona triguera y haber aumentado la de cebada, lo que ahora se considera una equivocación.

DUDAS

Por cierto que, a propósito de ese punto de vista, «ABC» del pasado viernes dice: «De las impresiones que estamos recibiendo, especialmente desde Castilla la Nueva, Castilla la Vieja, León y demás regiones típicamente cebaderas, se deduce que han empezado a surgir dudas sobre la conveniencia de reducir más la siembra de trigo en beneficio de la cebada. Esas dudas nacen de considerar que el último de esos cereales, por ser de ciclos más precoces que aquel, siempre está más expuesto a los efectos del frío o de las heladas tardías, a parte de resultar más sensible a la influencia nociva de las lluvias invernales cuando éstas son excesivas, como ha sucedido en la presente campaña. A la hora de la recolección estamos viendo que el cultivo triguero es que el ha superado mejor todas las adversidades de orden climatológico, en lo que también ha influido, como venimos señalando, el que su fertilización nitrogenada se cuida más que la del otro cereal-piense».

Y añade: «Vistas así las cosas, nos preguntamos si no sería conveniente evitar nuevos retrocesos del área triguera, e incluso ampliarla moderadamente a costa de frenar la de cebada, por cuanto los excedentes de aquel se están utilizando ya—como sucede en otros países— para alimentación del ganado, previa selección, con tal destino, de los más bastos o de peores condiciones panificables. En cambio, y precisamente porque el maíz suele quedar libre del riesgo de heladas, dada la época de siembra de esa

gramínea, podría cubrir una superficie mucho mayor de la que en sentido ascendente viene destinándola. Incluso en cuanto a rentabilidad, las ventajas están a favor de la producción maicera, respecto de la cebada, si bien no ignoramos que la primera requiere suelos especiales, con preferencia de regadío, excepto en el caso de los «secanos frescos» de la lluviosa región cantábrica».

SEVILLA

Y manteniéndonos en el ámbito cerealista, también hemos reparado —como lo hacíamos en nuestra crónica anterior con respecto a Zaragoza— en la estimación de cosecha de trigo en Sevilla, difundida al parecer mediante informe competente. Esa estimación se refiere a 29.000 vagones, «cosa que no podía ni soñarse después de la calamitosa inviernada». Luego se dice que esos 29.000 vagones —dos millones novecientos mil quintales métricos— nos revelan una producción inferior a la de 1.969. También en este caso creemos que hay error, pues los datos definitivos del Servicio Nacional de Cereales sobre la cosecha triguera en dicha provincia, el año pasado, se refieren a 2.065.000 quintales. Luego en 1970 se cosecharán 935.000 quintales más, si se da por buena la cifra de 29.000 vagones que acaba de divulgarse.

ACEITUNA

Por último, entendemos que vale la pena consignar que se acentúan

las posibilidades de cosecha normal de aceituna, cuyo fruto está desarrollándose sin novedades dignas de mención hasta ahora.

Sigue disminuyendo la producción de queso de oveja

Continúa disminuyendo la producción de queso de oveja, por reducción del rendimiento lácteo. La calidad se resiente de la escasez de pastos y del bajo tono de las rastrojeas. El kilo de queso, al ganadero, sigue «clavado» en 85-90 pesetas.

Sin cambio en la desfavorable evolución de las ventas de lana

No hay quien anime a los comisionistas a mejorar su oferta de 20-22 pesetas kilo en el campo manchego. Los ganaderos quieren defender las 30 por lo menos.

Un criador extremeño nos asegura que él ha vendido a 55 su corte de merina fina, pero otros, con la misma clase de ganado se resisten a creerlo porque, según dicen, no les han ofrecido más de 40-45. Nosotros respondemos de la autenticidad de las mencionadas 55 pesetas. En todo caso esa diversidad de cotizaciones no hace más que confirmar el enrarecimiento del mercado.

Piensos



Para un rendimiento mejor en explotación ganadera
Fábrica en VILLACASTIN

Almacén de baratijas González

Reina Doña Juana (junto al Instituto Nacional de Previsión)

El mayor surtido para revendedores al mejor precio.

Siempre novedades de interés para kioskos y puestos de caramelos en BARATIJAS.



LOS CERDOS MAS SANOS Y GORDOS

el más productivo negocio ganadero!
Con los incomparables PIENSOS COMPUESTOS PASCUAL-SANDERS
DISTRIBUIDORES

PASCUAL HERMANOS, S.L.



que había mucha oferta, lo que da lugar a que el marchante tenga dónde escoger. En concreto, el número de transacciones osciló en torno a 2.000, lo que no es mala cifra.

Por tierras manchegas, la ternera sigue sin variación: de 46 a 50 pesetas kilo en vivo.

SECTOR LANAR

No hay variación en la firmeza de los corderos en Extremadura. En la Mancha tampoco, pagándose aquí a 38-40. Como consecuencia, ha entrado en consumo el chivo, que se comercializa a 33, y del cual se consumen bastantes.

Calendario de funcionamiento de los almacenes del S. N. C. para el mes de julio

Servicio Nacional de Cereales.—Jefatura Provincial de Segovia.—Circular núm. 4.—Se pone en conocimiento de los agricultores y adjudicatarios de productos de este Servicio que los silos, centros y almacenes dependientes de esta Jefatura Provincial permanecerán abiertos los días que a continuación se indican:
Ayllón, diario, excepto día 14.
Riada, día 14.
Boceguillas, diario, excepto día 14.
Paneras auxiliares, día 14.
Campo de San Pedro, diario, excepto día 14.
Valdevacas, día 14.
Cantalejo, diario, excepto día 7.
Valdesimonte, día 7.
Carbonero el Mayor, diario, excepto días 7, 18 y 25.
Cantimpalos, días 18 y 25.
Yanguas de Eresma, día 7.
Cuellar, diario.
Fuentepeelayo, diario, excepto día 31.
Aguilafuente y paneras auxiliares, día 31.
Hontalbilla, diario, excepto día 14.
Olombrada y paneras auxiliares, día 14.
Nava de la Asunción, diario, excepto día 7.

Fuente de Santa Cruz y P. auxiliares, día 7.
Ortigosa de Peañaño, diario, excepto día 7.
Paneras auxiliares, día 7.
Sacramenia, diario, excepto día 7.
Cuevas de Provanco y Aldeasaña, día 7.
Samoal, lunes a miércoles.
Coca, jueves y viernes.
San Cristóbal de la Vega, diario, excepto días 7, 20, 21, 27 y 28.
Martín Muñoz de las Posadas, días 20, 21, 27 y 28.
Paneras auxiliares, día 7.
Sangarcía, diario, excepto día 14.
Muñopedro, día 14.
Segovia, diario.
Sepúlveda, diario, excepto día 14.
Paneras auxiliares, día 14.
Tejares, diario, excepto día 14.
Paneras auxiliares, día 14.
Turégano, diario.
Villacastín, diario, excepto día 14.
Zarzueta del Monte y Labajos, día 14.
NOTA.—Todos los jefes de silos y almacenes, quedan autorizados para desplazarse los sábados a realizar compras en depósito tanto de trigo como de cebada a los agricultores de su comarca.

URTAIN, en boxeo

COOPERATIVA SAN FRUTOS en precios

- Dormitorios, cuatro puertas poliester, desde ... 7.900 pts.
- Tresillos, desde ... 1.850 »
- Cuartos estar, desde ... 3.750 »
- Salones comedor, desde ... 5.800 »

FACILIDADES DE PAGO

Cooperativa San Frutos
Proveedor

muebles lázaro

(Frente Clínica Dr. Gila)

Caja Hispana de Previsión

Compañía Capitalizadora S.A.

Fundada en 1929

Domicilio Social: BARCELONA - Lauria, 16-18 y Caspe, 42

EDIFICIO PROPIEDAD DE LA COMPAÑIA

Capital: Ptas. 75.000.000,00

Reservas al 31 de diciembre de 1969: Ptas. 1.820.027.775,95

TITULOS DE AHORRO AMORTIZADOS POR SU VALOR NOMINAL

Sorteo del 31 de julio de 1970:

LLHL - SYS - KMG - JYO
OXJ - GDN - MFS - L

Capitales pagados por sorteo hasta la fecha: 307.888.000 pesetas.

Oficinas en SEGOVIA: San Frutos, 3 - Teléfono 38 77

Impresos comerciales en uno y varios colores

Tipos última novedad
Calidad en la impresión
Rapidez en la entrega

Tres factores que deben determinarle a confiar sus encargos en los talleres de EL ADELANTADO

Allende García-Báxter:

La ordenación de los cultivos no se hará por decreto ni mediante fórmulas coactivas

Aunque tenga que haber una intervención del Estado, los agricultores deben ser los ordenadores de sus propias cuestiones

La agricultura no se puede llevar con la Guardia Civil

Málaga, 31.—El ministro de Agricultura, don Tomás Allende y García-Báxter, ha hecho hoy en esta ciudad unas declaraciones en las que entre otras cosas, dijo: que al hacer un resumen de sus nueve meses al frente de la cartera de Agricultura, dijo que no estaba plenamente satisfecho de la labor, porque nunca se está satisfecho, pero sí que estaba contento de cómo se van planteando las cosas dentro del departamento y del futuro que se presenta.

Se refirió a las líneas de actuación en el Ministerio, que giran en torno a los regadíos, investigación y cuestiones sociales, fomento de determinados cultivos, comercialización y mejora del medio rural, teniendo siempre presente que cuando se planifica una política agraria hay que considerar que no se puede planificar dentro de un despacho, sino que hace falta realismo y conocimiento de cada caso. Todo ello para conseguir los objetivos del II Plan de Desarrollo: primero, el abastecimiento del país y la máxima producción para la exportación, para conseguir el equilibrio de la balanza de pagos, y, segundo, para que los agricultores,

más que la agricultura, registren un aumento en el nivel de vida que les acerque cada vez más en los medios al resto de los ciudadanos del país para que dejen de ser ciudadanos de segunda.

Para ello, añadió el ministro, se necesitan muchas cosas, entre ellas, la ordenación de los cultivos que repercute en el abastecimiento y en la rentabilidad, puesto que hay que conectar con la comercialización. En este sentido advirtió que no es partidario de que la ordenación de los cultivos se haga por medio de decreto ni mediante fórmulas coactivas, porque la agricultura no se puede llevar con la Guardia Civil.

un estudio día a día de los problemas, hasta llegar a su solución, el Ministerio de Agricultura sí que tiene garra.—Cifra.

RESPONSABILIDADES

Hizo una llamada el ministro a las responsabilidades para que los agricultores sean los ordenadores de sus propias cuestiones, aunque tenga que haber una intervención y una ayuda del Estado. Prometió ayuda a las cooperativas y a las asociaciones de agricultores, pero a las que sean auténticamente cooperativas, para las que funcionen con sentido común y no metan en problemas a los socios y en última instancia al Estado. Para eso hacen falta gerentes y el Ministerio ha puesto en marcha una orden por la que se presta a las cooperativas una ayuda importante para el pago de estos gerentes.

Dijo después el ministro que en su paso por el Ministerio no se solucionarían todos los problemas, porque no caben milagros, pero se puede hacer mucho y yo os prometo que se va a hacer. Por ello, prefiero que no juzguéis por las promesas, sino que juzguéis por la eficacia del servicio

del Ministerio al que debéis exigir, como exigirme a mí, que siga en la misma línea. No juzguéis al ministro por sus palabras; mis palabras pueden resultar pobres, juzgádmelo por los resultados, porque en este país necesitamos de resultados y no de discursos.

Terminó el ministro de Agricultura su discurso con estas palabras: hoy se habla mucho de la garra de este o de aquel político, de este o de aquel Ministerio. Si por garra se entiende un zarpazo cuyos efectos duren dos días, el Ministerio de Agricultura no tiene garra. Si se entiende

Son, hasta ahora, 175 los muertos y 450 los heridos por el terremoto en Persia

Teherán, 31.—El balance de víctimas mortales del terremoto ha alcanzado la cifra de 175, en tanto que los equipos de salvamento continúan desenterrando cadáveres en las localidades sacudidas ayer por terremotos en la parte nordeste del Irán. El número de heridos es de 450.

Equipos compuestos de soldados, policías y miembros de la Cruz Roja se han dirigido hoy al interior de la región devastada, donde la mayoría de los puentes y carreteras se encuentran dañados.

Un portavoz de la Cruz Roja iraní ha declarado que 26 cadáveres habían sido extraídos de los escombros de las localidades de Goli-Dagh y Gharnaveh durante la noche.—Efe.

PEQUEÑO INCIDENTE EN MADRID

Madrid, 1.—Dos comandos formados por una veintena de jóvenes, arrojaron propaganda y dieron gritos subversivos, en la zona de Vallecas y en la calle de Alcalá, a la altura del número 300.

Los jóvenes se dispersaron antes de la llegada de la fuerza pública. Por Antón Martín fueron sorprendidos dos jóvenes que llevaban propaganda subversiva y que fueron detenidos por la policía.—Cifra.

PETER THOMAS, nuevo presidente del partido conservador británico

Londres, 31.—Peter Thomas, secretario de Estado para el País de Gales, ha sido designado esta tarde como nuevo presidente del partido conservador.

Hasta ahora el presidente era Anthony Barker, pero la designación de éste para cancelar del Tesoro le impide desempeñar ambos cargos, por lo que Peter Thomas le sucede en el mismo.—Efe.

Convenio colectivo en la Tabacalera

Afecta a 8.000 trabajadores

Madrid, 31.—En la sede del Sindicato Nacional de Frutos y Productos Hortícolas ha tenido lugar el acto de la firma del convenio colectivo sindical de trabajo de la empresa Tabacalera, S. A., y que afecta a cerca de 8.000 trabajadores.

Al acto asistieron, junto con la comisión deliberante del convenio, altos cargos de la empresa y el delegado del Gobierno en la misma, don Antonio Pedrosa Latas, así como los procuradores en Cortes del Sindicato y el presidente de la Sección Social.—Cifra.

Posible alto el fuego en VIETNAM

En 1971 el ejército survietnamita asumirá el control de las operaciones bélicas

Saigón, 31.—El presidente survietnamita, Nguyen van Thieu, señaló ayer, en una rueda de prensa, que, posiblemente, hoy se dirigirá al país para hablar de un «eventual» alto el fuego en Vietnam. Se refirió también a que en 1971, prácticamente, el ejército survietnamita asumirá el control del teatro de operaciones, quedando unos 50.000 americanos—en la actualidad hay cerca de medio millón—para operaciones de apoyo. Por otra parte, han continuado los combates en Vietnam y en Camboya. Las agencias informativas señalan un recrudescimiento de la actividad bélica en las llanuras al sur de Pleiku.—Efe.

¿UNA BASE SECRETA DE LA MARINA USA, A 80 KMS. DE RABAT?

HASSAN II: En Africa no hay lugar ni para España ni para cualquiera otra nación extranjera

Sólo la consulta popular garantizada por la ONU, añade, podrá liberar en verdad al Sahara

Tánger, 31.—Sin confirmación ni mentis oficial hasta el momento de escribir esta crónica, circula en Marruecos la noticia—difundida por una agencia extranjera—de que los Estados Unidos mantienen en Marruecos un centro de radio de comunicaciones de la Marina parecido al que existe en España en la base conjunta de Rota y al suprimido en Libia después del destronamiento del rey Idris, que ha provocado la evacuación de las instalaciones U. S. A. de la base de Wheelus Field.

¿ACUERDO SECRETO?

Precisa el despacho publicado en periódicos vendidos en este país que en el momento de la evacuación de las bases norteamericanas, en 1963, el Rey Hassan II y el presidente Kennedy firmaron un acuerdo secreto en marzo de dicho año, que no fue hecho público por razones ob-

vias de carácter diplomático y político.

El Pentágono y el departamento de Estado U.S.A. se ha negado a confirmar la existencia de tal centro, que, según una subcomisión senatorial norteamericana, está situado en Sidi Yahia, a 80 kilómetros al nordeste de Rabat. Su funcionamiento

no está sujeto de lo económico y la ley sobre ayuda militar al extranjero.

EL SAHARA

En otro orden de noticias hay que señalar, en relación con la conferencia de prensa dada ayer por Hassan II, que al contestar a un periodista sobre el Sahara español, dijo: "Marruecos ha fijado ya su posición a este respecto. Consideramos que no hay lugar no sólo para España, sino para cualquiera otra nación extranjera en Africa, ya que es un anticuero. En consecuencia, sólo una consulta popular garantizada por las Naciones Unidas podrá verdaderamente liberar al Sahara".

IRONIA

El Soberano alauita se ha expresado con irónico desenfado cuando le han preguntado sobre la misión de un monarca: "Debo decir en primer lugar que la considero como una de las raras funciones que no tienen derecho a vacaciones pagadas o que pueda uno hacer prevalecer derechos a la jubilación, que no puede sindicarse y que tampoco puede hacer la huelga. Es un empleo que verdaderamente tiende a desaparecer".—(De "YA")

Punto muerto en las negociaciones ruso-germanas

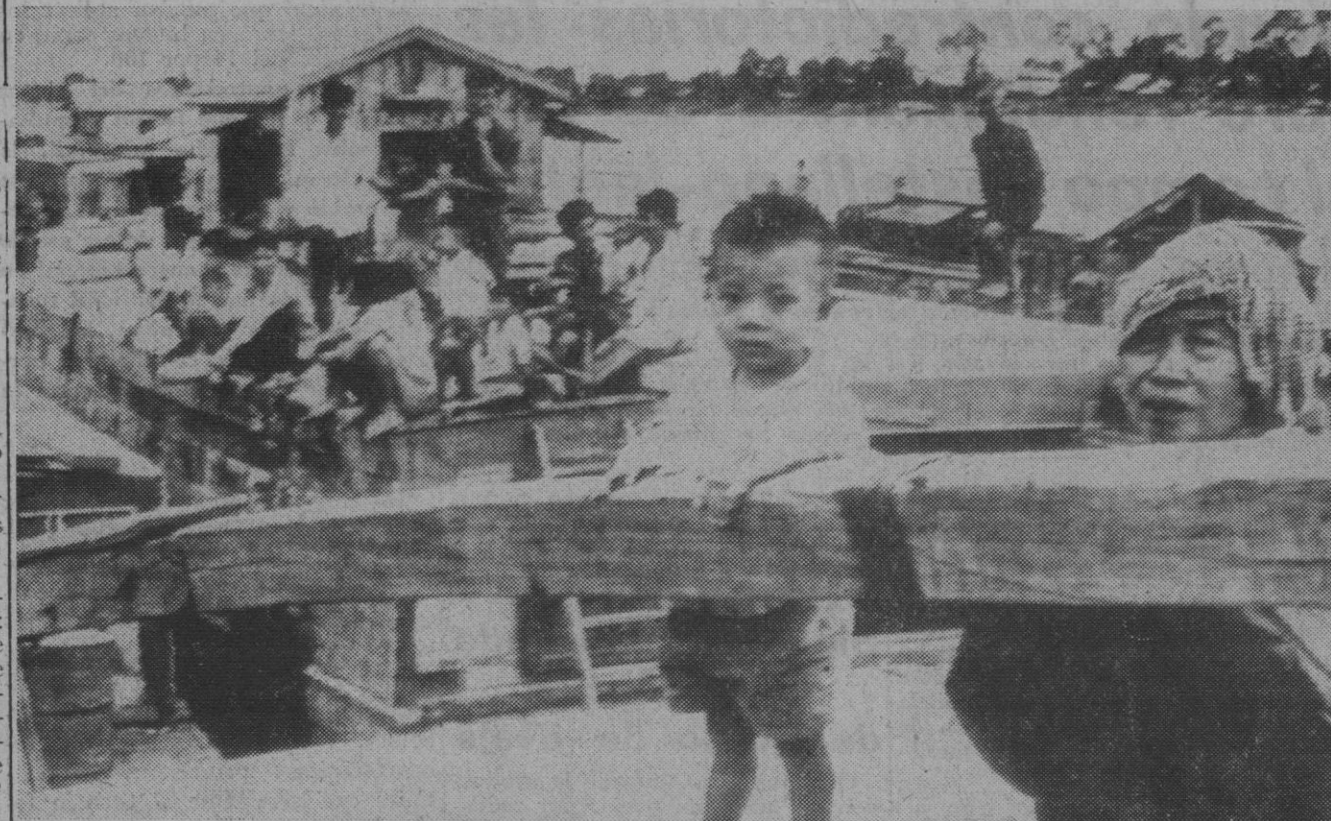
Principal escollo: Bonn busca la reunificación alemana

Moscú, 31.—Parece que las conversaciones ruso-germanas están en punto muerto. El Gabinete Brandt y su ministro de Asuntos Exteriores, Scheel, no han conseguido ese éxito conciliador que buscaban y no sería extraño que la próxima semana el jefe de la diplomacia de Bonn vuelva con las manos vacías.

Lo que se está dilucidando en Moscú es, oficialmente, un tratado de no agresión. Sin embargo, la República Federal busca los medios para conseguir la autodeterminación de las dos Alemanias y, en definitiva, la unidad de un pueblo bajo el mismo Estado. Ello ha sido, parece, uno de los más grandes escollos del diálogo ruso-alemán.—Efe.

EL CAMPAMENTO ES...

Una grata experiencia vivida entre jóvenes que fortalecen el cuerpo y el espíritu.



Refugiados vietnamitas aparecen en el techo de la vivienda construida sobre su barca, en espera de poder salir a lo largo del río Mekong desde Phnom Penh hasta Vietnam del Sur. Los refugiados pertenecen a un campo cercano a la capital camboyana, donde han permanecido durante tres meses. Ellos llevarán sus embarcaciones en el viaje de regreso.—(Telefoto AP-Europa Press)

Fueron cuatro los secuestros de los "tupamaros" ayer en Uruguay

Tres de los secuestrados lograron escapar

Montevideo, 31.—Los guerrilleros urbanos «tupamaros» secuestraron hoy aquí al cónsul del Brasil, a un representante del F. B. I. en el Uruguay, al vicecónsul de Estados Unidos y al agregado cultural de la Embajada de este país.

El vicecónsul de Estados Unidos y el agregado cultural de la misión diplomática norteamericana lograron escapar a sus raptos, según informó oficialmente la Policía a las 19,20 horas.

Varios vehículos utilizados por los secuestradores y los robados a los funcionarios diplomáticos raptados, fueron hallados en los barrios Malvín, Malvín Nuevo, Pocitos y Parque Rodó, de esta capital.

Los secuestros fueron cometidos en forma simultánea, y han provocado la alerta general de los servicios de seguridad, que en su mayoría han salido a la calle.

La Policía fue desbordada en los primeros momentos de los sucesos, facilitándose a la prensa información errónea, en el sentido de que el funcionario diplomático que había logrado escapar era el representante del F. B. I. en el Uruguay.

A las 13,50 seguían en poder de los «tupamaros» el cónsul general de Brasil y el funcionario del F. B. I. Efe.

LOGRA ESCAPAR

Montevideo, 31.—Se ha confirmado que el funcionario de la Embajada norteamericana en esta capital, y que estaba asignado a los servicios del F. B. I. en la Jefatura de Policía de Montevideo, de apellido Mitroni, logró escapar, aunque herido de los tupamaros que lo habían secuestrado.

Hasta el momento se desconoce la forma en que Mitroni pudo escapar a sus raptos, pero se presume, a juzgar por las heridas que presenta, que logró saltar del vehículo en que lo llevaban.

Mitroni presenta varias heridas, al parecer una de ellas provocada por un balazo que le habrían disparado sus secuestradores cuando aquél intentó huir.—Efe.

EXIGEN RESCATE POR EL CONSUL DEL BRASIL

Montevideo, 31.—Los secuestradores del cónsul general del Brasil en el Uruguay, exigen por la libertad de éste el pago de cinco millones de cruzeiros, según lo informaron a radios locales de esta capital a las 15,55.

La posibilidad de la exigencia de un rescate por parte de los secuestradores, fue revelada a las radio-emisoras por anónimos informantes por teléfono.

Las autoridades no hicieron comentarios hasta el momento sobre esta versión.—Efe.

MITRIONI

Montevideo, 31.—El ciudadano norteamericano Dan Mitroni, se-

cuestrado hoy por un grupo de guerrilleros urbanos «tupamaros» y que posteriormente quedara liberado—sin saberse aún si por sus propios recursos o por voluntad de sus raptos—pertenecía a la «Public Safety», agencia para el desarrollo y actúa paralelamente como asesor de la Policía uruguaya.—Efe.

GANO UN MILLON EN «LAS DIEZ DE ULTIMAS»

Madrid, 1.—Don César A. Pérez de Tudela, popular escalador y policía, recientemente condecorado con la Cruz al Mérito Policial por sus rescates en las montañas españolas, ganó anoche un millón de pesetas al vencer en la final del concurso de TVE "Las diez de últimas".

Una población argentina ocupada por fuerzas revolucionarias

El Presidente convoca urgentemente al Consejo Nacional de Seguridad

Buenos Aires, 31.—El Presidente de la República, Roberto Marcelo Levingston, suspendió las actividades programadas para la jornada de hoy y convocó de urgencia al Consejo Nacional de Seguridad.

La ocupación de la pequeña población bonaerense de Garín, situada apenas 45 kilómetros de la capital federal, por un escuadrón de guerrilleros urbanos de las Fuerzas Armadas Revolucionarias (FAR), ha puesto aparentemente en evidencia cierto debilitamiento en la estructura, den-

tro de la cual se mueven las fuerzas de seguridad.

La ocupación, que dejó el trágico saldo de un cabo de policía muerto y el saqueo parcial de una sucursal bancaria, se desarrolló con extrema minuciosidad y con perfecto conocimiento del terreno donde se desarrollaron los hechos.

Hasta el mediodía de hoy la policía no pudo localizar el paradero de los extremistas, que una vez consumada la ocupación desaparecieron sin dejar rastro.—Efe.

IMPRESION perfecta

observará Vd. en todos los trabajos hechos en

EL ADELANTADO